Joshua

Iwu ONYENWE ANYỊ nyere Joshua

1 Mgbe Mosis, bụ odibo ONYENWE ANYỊ nwụrụ,
ONYENWE ANYỊ gwara Joshua nwa Nun, onye na-
enyere Mosis aka okwu sị, 2 “Mosis, odibo m
anwụọla.[*] Ugbu a, jikere onwe gị,[†] meekwa ka
ndị m jikere ịgafe ofe ọzọ nke osimiri Jọdan,
ịbanye n’ala ahụ m na-aga inye ha, bụ ndị Izrel.
3 Ana m agwa gị ihe m gwara Mosis mgbe ọ dị
ndụ sị, Ebe ọbụla unu ga-azọkwasị ụkwụ unu
n’ala, ala ahụ ga-abụ nke unu. 4 Oke ala unu
ga-abụ site n’ọzara dị na ndịda ruo Lebanọn,
ma site n’iyi ukwu Yufretis, tinyere ala niile
nke ndị Het, ruo n’osimiri ukwu ahụ dị n’ọdịda
anyanwụ. 5 Ọ dịghị onye ọbụla pụrụ iguzo
imegide gị ụbọchị niile nke ndụ gị.[‡] Aga m
anọnyere gị dịka m si nọnyere Mosis.[§] Agaghị
m ahapụ gị aka. Agaghị m agbakụtakwa gị azụ.[*]
6 Dịrị ike, nweekwa ume, n’ihi na ị ga-abụ onye
ga-edu ndị a iketa ala ahụ m ṅụrụ n’iyi inye nna
nna ha ochie.

7 “Naanị dịrị ike, nweekwa ume. Lezie anya
ime ihe niile Mosis bụ odibo m nyere gị n’iwu.
Ewezugala onwe gị na ya gaa aka nri maọbụ aka
ekpe, ka ihe si otu a gaara gị nke ọma n’ebe

---

[*] **1:2** 1:2 Ọnụ 12:7 [†] **1:2** 1:2 N’oge a, ndị Izrel nọ na Shitim Jos 2:1; 3:1 n’ala Moab Dit 34:3 dị n’akụkụ Jọdan. [‡] **1:5** 1:5 Dit 7:24 [§] **1:5** 1:5 Ọpụ 3:12; Dit 31:8,23 [*] **1:5** 1:5 Dit 31:6,8; Hib 13:5

ọbụla ị na-aga. 8 Esitela n’ọnụ gị wezuga ihe dị
n’Akwụkwọ Iwu a. Kama na-atụgharị uche gị
na ya ehihie na abalị, ka i si otu a lezie anya
imezu ihe niile e dere n’ime ya. Mgbe ahụ ị ga-
aba ụba, ihe ga-agakwara gị nke ọma. 9 Ọ bụ na
m enyebeghị gị iwu sị gị, Nwee obi ike, dịrịkwa
ike! Wezuga ụjọ niile na ịda mba nke obi. Cheta
na mụ, bụ ONYENWE ANYỊ Chineke gị, nọnyeere
gị ebe ọbụla ị na-aga.”

10 Mgbe ahụ, Joshua nyere ndịisi Izrel niile
iwu sị ha, 11 “Jegharịanụ n’etiti ebe obibi ụmụ
Izrel gwa mmadụ niile okwu sị ha ‘Dozierenụ
onwe unu ihe unu ga-eri n’ụzọ, n’ihi na n’ime
ụbọchị atọ, anyị ga-agafe osimiri Jọdan, imeri
na inweta ala ahụ ONYENWE ANYỊ bụ Chineke na-
enye unu.’ ”

12 Joshua kpọkọtara ndịisi ebo Ruben, na
Gad, na ọkara ebo Manase, gwa ha okwu sị,
13 “Chetanụ iwu ahụ Mosis odibo ONYENWE ANYỊ
nyere unu, mgbe ọ sịrị, ‘ONYENWE ANYỊ Chineke
unu na-enye unu izuike. O nyekwala unu ala
a.’ 14 Kama ndị nwunye unu, na ụmụntakịrị
unu, na anụ ụlọ unu, ga-anọ n’ala a dị n’ọwụwa
anyanwụ nke Mosis nyere unu. Ma ndị agha
unu, ndị jikeere ejike, ga-eduru ndị Izrel ndị
ọzọ gafee osimiri Jọdan inyere ụmụnna ha aka,
15 tutu ruo mgbe ONYENWE ANYỊ Chineke unu
nyere ha izuike, dịka o si nye unu, na tutu
ruo mgbe ha nwetara ala niile bụ nke ONYENWE
ANYỊ Chineke unu ga-enye ha. Mgbe nke a
mezuru, unu ga-alaghachi azụ, nweta ala ahụ
Mosis onyeozi ONYENWE ANYỊ nyere unu n’akụkụ
ọwụwa anyanwụ osimiri Jọdan.”

16 Mgbe ahụ, ha zara Joshua, "Ihe ọbụla nke
ị nyere anyị n'iwu anyị ga-eme ha, ebe ọbụla
i zigara anyị ka anyị ga-aga. 17 Anyị ga-ege gị
ntị dịka anyị si gee Mosis ntị. Ka ONYENWE ANYỊ
Chineke gị nọnyere gị dịka o si nọnyere Mosis.
18 Onye ọbụla nupuru isi n'iwu i nyere anyị, ọ
ga-anwụ. Naanị dịrị ike, nweekwa obi ike."

2

Rehab na ndị Nnyopụta

1 Joshua nwa Nun sitere na Shitim zipụ ndị
nnyopụta abụọ na nzuzo sị ha, "Gaanụ leta otu
ihe si aga n'ala ahụ, karịsịa n'obodo Jeriko."* Ha
gara n'obodo ahụ baa n'ụlọ nwanyị akwụna aha
ya bụ Rehab nọọ ọnọdụ n'ebe ahụ.
2 Ma otu onye gwara eze Jeriko okwu sị, "Lee,
ụfọdụ ụmụ ndị ikom Izrel batara obodo a n'abalị
inyochapụta ala anyị." 3 Mgbe eze Jeriko nụrụ
okwu a, o zigaara Rehab ozi sị, "Kpọpụta ndị
ikom ahụ batara n'ụlọ gị n'ihi na ha bịara iledo
ala anyị."
4 Ma nwanyị ahụ zoro mmadụ abụọ ahụ. Mgbe
ndị ahụ e ziri ozi bịarutere, ọ gwara ha okwu sị,
"Ọ bụ eziokwu na ndị ikom ahụ bakwutere m,
ma amaghị m ebe ha si bịa. 5 Ma ha apụọlarị. Ha

---

* **2:1** 2:1 Jeriko bụ obodo ochie e wuru nke ọma, wusikwaa ike. Obodo e ji mgbidi e wusiri ike gbaa gburugburu, nke ọtụtụ iyi, tinyekwara osimiri gbara gburugburu. Jos 15:1-6 E wuru ya ka o nwee ike ịnagide atụmatụ ọbụla nke ndị iro na-atụ, maka ịba n'ime ya. O ruru ihe dịka kilomita asatọ ma a na-aga n'akụkụ ọdịda anyanwụ nke osimiri Jọdan, bụrụkwa ụzọ dị oke mkpa a ga-eji baa n'ala nkwa ahụ.

hapụrụ obodo a mgbe a na-achọ imechi ọnụ ụzọ
ama, n'oge ọchịchịrị bidoro ịgba. Amaghị m ebe
ha gara. Ma, n'uche m, ọ bụrụ na unu achụso ha
ọsọ ọsịịsọ unu nwere ike ijide ha." 6 (N'eziokwu
ọ bụ Rehab n'onwe ya mere ka mmadụ abụọ ahụ
rigoro n'elu ụlọ ebe o zoro ha n'okpuru ahịhịa
flakisi ọ wụsara n'ebe ahụ.) 7 Ya mere, ndị ikom
ahụ pụrụ na-achụ ndị nnyopụta ahụ n'akụkụ
ụzọ gara ngabiga Jọdan. Ma ngwangwa ha pụrụ,
e mechiri ọnụ ụzọ ama e si abata obodo ahụ.
8 Ma tupu ndị nnyopụta ahụ edina ala ịrahụ
ụra n'abalị ahụ, Rehab rịgokwuru ha, 9 gwa ha
sị, "Ama m na ONYENWE ANYỊ enyela unu ala a,†
marakwa na oke ụjọ nke egwu unu adakwasịla
anyị, nke mere na ndị niile bi n'ime ala a na-
agbaze n'egwu n'ihi unu, 10 n'ihi na anyị anụla
otu ONYENWE ANYỊ si mee ka mmiri dị n'Osimiri
Uhie taa n'ihi unu, mgbe unu si n'Ijipt pụta.
Anyị nụkwara ihe unu mere Saịhọn, na Ọg, bụ
eze abụọ ndị Amọrị, ndị bi n'ọwụwa anyanwụ
osimiri Jọdan, otu unu si bibie ha, gbuchapụ ndị
niile bi n'ala ahụ. 11 Ma mgbe anyị nụrụ ihe ndị
a, obi anyị gbazere n'ihi ụjọ, mmụọ onye ọbụla
dara mba n'ihi unu, n'ihi na ONYENWE ANYỊ
Chineke unu bụ Chineke n'eluigwe na n'ụwa.
12 "Ugbu a, ebe ọ bụ na m emeelara unu ebere,
jirinụ ONYENWE ANYỊ ṅụọrọ m iyi na unu ga-
emere ezinaụlọ m ebere. Gosinụ m ihe ịrịbama
n'eziokwu, 13 na unu ga-emekwa ka ndụ nna m,
na nne m, na ụmụnne m ndị ikom na ndị inyom,
na ndị ezinaụlọ ha niile dịrị, na unu ga-anapụta
anyị site n'ọnwụ."

† **2:9** 2:9 Jen 35:5

14 Ndị ikom ahụ kwere ya nkwa sị, "Ndụ anyị
lara ndụ unu. Ọ bụrụ na ị gbaghị anyị ama,
anyị ga-egosi gị obi ebere na ikwesi ntụkwasị obi
mgbe ONYENWE ANYỊ ga-enye anyị ala a."
15 Ụlọ Rehab dị n'akụkụ mgbidi obodo ahụ. O
ji ụdọ site na oghereikuku wedata ndị ikom abụọ
ahụ. 16 Ọ gwakwara ha sị, "Gbalaganụ n'ugwu,
zoonụ onwe unu n'ebe ahụ ụbọchị atọ, tutu ndị
ahụ na-achọ unu alaghachi azụ. Mgbe ahụ, unu
nwere ike ịpụta laghachi ebe unu si bịa."
17 Ndị ahụ gwara ya sị, "Iyi a i mere ka anyị
ṅụọ agaghị adị ire megide anyị, 18 ma ọ bụrụ na
n'ụbọchị ahụ anyị ga-abata ala a, i wereghị ụdọ
ahụ na-acha uhie uhie kenye ya na oghereikuku
i si wedata anyị, ma ọ bụrụkwa na ịkpọbataghị
n'ụlọ gị nna gị, na nne gị, na ụmụnne gị ndị
ikom, na ndị ezinaụlọ gị niile. 19 Ọ bụrụ na onye
ọbụla esite n'ụlọ gị pụọ n'ezi, ọbara ya agaghị
adị anyị n'isi, anyị agaghị abụkwa ndị ikpe mara.
Ma ikpe ọmụma dịrị anyị ma ọ bụrụ n'ihe ọbụla
emee onye ọbụla gị na ya so nọdụ n'ime ụlọ.
20 Ma ọ bụrụ na ị gbaa anyị ama, ọ dịkwaghị
iwu ji anyị imezu iyi a i mere ka anyị ṅụọrọ gị."
21 Rehab zara sị ha, "Dịka okwu niile unu
kwuru si dị, otu a ka ọ ga-adị."

O zilagara ha. Ha pụkwara gaara onwe ha.
Ma Rehab kekwasịrị ụdọ uhie uhie ahụ n'ọnụ
oghereikuku ụlọ ya.

22 Ndị ikom abụọ ahụ gara zoo onwe ha
n'ugwu ahụ. Ha nọrọ ụbọchị atọ n'ebe ahụ
dịka Rehab gwara ha, tutu ndị ahụ na-achụ ha
laghachiri n'obodo Jeriko. Ndị a chọọrọ ha gaa
ebe niile, n'okporoụzọ niile, ma ha ahụghị ha.

23 Emesịa, mmadụ abụọ ahụ e zipụrụ iledo ala
ahụ anya sitere n'ebe ha zoro onwe ha rịpụta,
gafee osimiri Jọdan, laghachi n'ebe ụmụ Izrel nọ.
Ha bịara kọọrọ Joshua nwa Nun otu ha si gaa
ije ha. 24 Ha gwara Joshua sị, "N'ezie, ONYENWE
ANYỊ enyela anyị ala ahụ niile, n'ihi na ndị niile
bi n'ala ahụ na-atụ anyị ụjọ."

3

Ngabiga osimiri Jọdan

1 N'isi ụtụtụ, Joshua na ụmụ Izrel niile hapụrụ
Shitim bịaruo n'akụkụ osimiri Jọdan, maa ụlọ
ikwu n'ebe ahụ. N'ebe a ka ha nọ chere tutu
ruo mgbe ha ga-agafe. 2 Mgbe ụbọchị atọ gasịrị,
ndịisi ụmụ Izrel gabigara jegharịa n'etiti ọmụma
ụlọ ikwu ahụ, 3 nye ha iwu sị, "Mgbe unu hụrụ
igbe ọgbụgba ndụ ONYENWE ANYỊ Chineke unu,
ka ndị nchụaja, ụmụ Livayị, bulitere ya, unu
onwe unu ga-esi n'ebe unu nọ bilie soro ha
n'azụ. 4 Ma a ga-enwe oke n'etiti unu na ha,
ihe dịka otu kilomita site n'ebe igbe ọgbụgba
ndụ ahụ dị. Unu agaghị abịaru ya nso. Nke a
bụ maka ị mara ụzọ unu ga-eso, n'ihi na unu
esibeghị n'ụzọ a gaa ije mbụ."

5 Joshua gwara ndị Izrel sị, "Doonụ onwe unu
nsọ, n'ihi na echi ka ONYENWE ANYỊ ga-eme oke
ihe ebube dị iche iche n'etiti unu."

6 Joshua gwara ndị nchụaja sị ha, "Bulienụ
igbe ọgbụgba ndụ ahụ, gabiga n'ihu ndị Izrel."
Ha buliri igbe ọgbụgba ndụ ahụ, bido ịga n'ihu
ụmụ Izrel.

7 Mgbe ahụ, ONYENWE ANYỊ gwara Joshua sị,
“Taa, ka m ga-amalite ime ka ị dị ukwuu n’anya
ụmụ Izrel niile, ka ha niile mata na dịka m
si nọnyere Mosis, otu a ka m ga-esi nọnyere
gị. 8 Ị ga-enye ndị nchụaja bụ ndị na-ebu igbe
ọgbụgba ndụ iwu si, ‘Mgbe unu ruru n’ọnụ
mmiri osimiri Jọdan, banyekwanụ gaa guzo
n’ime osimiri ahụ.’ ”
9 Mgbe ahụ, Joshua gwara ụmụ Izrel niile sị,
“Bịanụ nso, bịanụ nụrụ okwu niile nke ONYENWE
ANYỊ Chineke unu. 10 Otu a ka unu ga-esi mata
n’ezie na Chineke dị ndụ nọ n’etiti unu, unu ga-
amatakwa na ọ ghaghị ịnapụ ndị Kenan, na ndị
Het, na ndị Hiv, na ndị Periz, na ndị Gigash,
na ndị Amọrait, na ndị Jebus ala ha n’ihu
unu. 11 Lee, igbe ọgbụgba ndụ ONYENWE ANYỊ,
Onyenwe ụwa niile ga-agabiga n’ihu unu banye
n’ime Jọdan. 12 Ugbu a sitenụ n’ebo Izrel niile
họpụta ndị ikom iri na abụọ, site n’ebo ọbụla
otu onye. 13 Ngwangwa ndị nchụaja bu igbe
ọgbụgba ndụ ONYENWE ANYỊ, Onyenwe ụwa niile
zọnyere ụkwụ na Jọdan, mmiri Jọdan nke si
n’ebe elu ya na-arịdata ga-akwụsị ịsọ, guzoro
dịka mgbidi.”
14 Ya mere, mgbe ndị Izrel sitere n’ụlọ ikwu ha
bilie njem ịgabiga osimiri Jọdan, ndị nchụaja bụ
igbe ọgbụgba ndụ buuru ha ụzọ na-aga ha n’ihu.
15 N’oge owuwe ihe ubi ọbụla, osimiri Jọdan
na-etoju etoju, sọjukwaa akụkụ ya niile.* Ma
ngwangwa ndị nchụaja bu igbe ọgbụgba ndụ a
bịaruru nso zọnye ụkwụ ha n’ọnụ mmiri Jọdan,

* **3:15** 3:15 Jos 4:18; 1Ih 12:15

16 mmiri si n’elu elu osimiri ahụ kwụsịrị ịsọ, ọ
gara elu tụkọta onwe ya dịka mgbidi n’ebe dị
anya, n’obodo a na-akpọ Adam, nke dị nso obodo
Zaretan. Ebe mmiri nke na-eruda na-asọbanye
osimiri Araba, ya bụ, osimiri Nnu kwụsịrị ịsọ
kpamkpam. Ya mere, ndị Izrel gabigara na
ncherita ihu Jeriko. 17 Ndị nchụaja bu igbe
ọgbụgba ndụ ONYENWE ANYỊ guzoro n’ala akọrọ
n’etiti Jọdan, Izrel niile gabigakwara tutu ruo
mgbe mba ahụ niile gafesịrị n’ala akọrọ.

4

1 Mgbe mba ahụ niile gafesịrị osimiri Jọdan,
ONYENWE ANYỊ gwara Joshua okwu sị ya, 2 “Site
n’etiti ndị ụmụ Izrel họpụta ndị ikom iri na
abụọ, otu onye site n’ebo ọbụla, 3 ka onye ọbụla
n’ime ha site n’ebe ahụ ndị nchụaja guzoro
n’etiti osimiri Jọdan buputa otu nkume, otu
nkume, gwa ha ka ha debe nkume ndị a ha
buputara n’ebe unu ga-anọ ọnọdụ abalị taa.”

4 Ya mere, Joshua kpọrọ ndị ikom iri na abụọ
ndị ahụ, ndị ọ họpụtara, site n’etiti ndị Izrel, otu
onye site n’ebo ọbụla, 5 Ọ gwara ha sị, “Sitenụ
n’etiti osimiri Jọdan, ebe ndị bu igbe ọgbụgba
ndụ ONYENWE ANYỊ Chineke unu guzoro, buputa
nkume. Onye ọbụla n’ime unu ga-ebuputa otu
nkume, tụkwasị n’ubu ya, dịka ọnụọgụgụ ebo
Izrel niile si dị, 6 ka ha bụrụ ihe ịrịbama n’etiti
unu. N’oge dị n’ihu, mgbe ụmụ unu ga-ajụ unu
ajụjụ sị, ‘Gịnị bụ isi ogidi nkume a dị n’ebe a?’
7 Unu ga-asịkwa ha, ‘Ọ bụ ihe na-echetara anyị
otu osimiri Jọdan si kwụsị ịsọ, mgbe ndị bụ igbe
ọgbụgba ndụ ONYENWE ANYỊ zọnyere ụkwụ ha

n'osimiri ahụ.' Nkume a ga-abụkwara ụmụ Izrel
niile ihe ncheta ruo mgbe ebighị ebi."

8 Ụmụ Izrel mere dịka Joshua gwara ha. Ha
buputara nkume iri na abụọ site n'etiti osimiri
Jọdan, dịka ONYENWE ANYỊ si nye Joshua n'iwu
sị na otu onye, n'ebo Izrel ọbụla, ga-ebuputa otu
nkume. Ha buuru nkume iri na abụọ ndị ahụ gaa
n'ebe ha nọrọ ọnọdụ abalị, debe ha n'ebe ahụ.
9 Joshua n'onwe ya kwa ji nkume iri na abụọ ahụ
nke si n'etiti osimiri Jọdan wuo ogidi ịrịbama,
n'ebe ahụ ndị nchụaja bu igbe ọgbụgba ndụ ahụ
guzoro. Ha dịkwa n'ebe ahụ ruo taa.

10 Ndị nchụaja, ndị bụ igbe ọgbụgba ndụ
ahụ, guzoro n'etiti osimiri Jọdan, tutu ruo
mgbe e mezuru iwu ahụ niile ONYENWE ANYỊ
nyere Joshua site n'ọnụ Mosis. Mgbe ahụ kwa,
ndị Izrel mere ngwangwa gafee osimiri Jọdan.
11 Ngwangwa ha niile gafetasịrị, igbe ọgbụgba
ndụ ONYENWE ANYỊ na ndị nchụaja gafetakwara
n'akụkụ nke ọzọ, ka ndị mmadụ na-ele ha anya.
12 Ndị agha ụmụ Ruben, na ụmụ Gad, na ọkara
ebo Manase, buuru ụmụ Izrel niile ụzọ gafee, idu
ha n'agha, dịka Mosis nyere ha n'iwu. 13 Ndị
agha ọnụọgụgụ ha ruru iri puku anọ (40,000),
ndị jikeere nke ọma ibu agha, duuru ebo ndị ọzọ,
gafere n'ihu ONYENWE ANYỊ bata n'obosara ala
Jeriko maka ibu agha.

14 Ụbọchị ahụ bụ ụbọchị ONYENWE ANYỊ buliri
Joshua elu nke ukwuu n'ihi na o mere Joshua ka
ọ dị ukwuu n'anya ndị Izrel niile, si otu a mee ka
ha tụọ ya egwu nke ukwuu dịka ha si tụọ Mosis
egwu, ma sọpụkwara ya ụbọchị niile nke ndụ
ya.

15 Mgbe ahụ, ONYENWE ANYỊ gwara Joshua
okwu sị, 16 “Nye ndị nchụaja, ndị bu igbe
ọgbụgba ndụ ahụ iwu ka ha si n’osimiri Jọdan
pụta.”

17 Ya mere Joshua nyere ndị nchụaja iwu sị ha,
“Sitenụ n’osimiri Jọdan pụta.”

18 Mgbe ndị nchụaja bu igbe ọgbụgba ndụ
ONYENWE ANYỊ ahụ si n’osimiri Jọdan rịpụta,
dịka ọbụ ụkwụ ha na-emetụ n’ala akọrọ, mmiri
osimiri ahụ sọghachiri n’ọnọdụ ya ruchie akụkụ
ya niile, ka ọ dị na mbụ.

19 Ihe ịrịbama a mere n’ụbọchị nke iri, n’ọnwa
nke mbụ. N’ụbọchị ahụ ka ndị Izrel niile
gafere osimiri Jọdan, gaa maa ụlọ ikwu ha na
Gilgal, ebe dị n’ọwụwa anyanwụ obodo Jeriko.
20 Nkume iri na abụọ ahụ ha si n’osimiri Jọdan
buputa, ka Joshua guzobere na Gilgal. 21 Ọ sịrị
ndị Izrel, “N’oge dị n’ihu, mgbe ụmụ unu ga-
ajụ ndị bụ nna ha ajụjụ sị, ‘Gịnị ka nkume ndị
a pụtara, Gịnịkwa ka ha na-egosi?’ 22 Gwa ha,
‘Izrel gafere osimiri Jọdan n’ala akọrọ.’ 23 N’ihi
na ONYENWE ANYỊ bụ Chineke unu mere ka os-
imiri Jọdan takpọọ n’ihu unu tutu ruo mgbe unu
gafesịrị n’ofe nke ọzọ. ONYENWE ANYỊ Chineke
unu mere osimiri Jọdan ihe o mere osimiri Uhie*
mgbe o mere ka osimiri Uhie takpọọ n’ihu anyị,
tutu ruo mgbe anyị gafesịrị n’ofe ya nke ọzọ. 24 O
mere ihe ndị a niile ka ndị niile bi n’elu ụwa
mata na aka ONYENWE ANYỊ dị ike.† O mekwara

* **4:23** 4:23 Ọpụ 14:21 † **4:24** 4:24 1Ez 8:42; Abụ 106:8; 89:13;
Ọpụ 15:16

ya ka unu onwe unu tụọ egwu ONYENWE ANYỊ
Chineke unu, mgbe niile."‡

5

1 Mgbe ndị eze ndị Amọrait niile, ndị bi n'ofe
ọzọ nke osimiri Jọdan, n'akụkụ ọdịda anyanwụ,
na ndị eze ndị Kenan niile bi n'akụkụ oke osimiri
Mediterenịa, nụrụ na ONYENWE ANYỊ emeela ka
osimiri Jọdan takpọọ n'ihu ụmụ Izrel, ruo mgbe
anyị niile gafesịrị, obi lọrọ ha mmiri. Ọ dịkwaghị
ike ọbụla fọdụụrụ ha iguzo n'ihu ụmụ Izrel.

Obibi ugwu na Gilgal

2 Ma n'oge ahụ, ONYENWE ANYỊ gwara Joshua
okwu sị ya, "Jiri nkume mee mma ị ga-eji bie
ụmụ Izrel niile ugwu ọzọ." 3 Ya mere, Joshua ji
nkume mee mma ntakịrị e ji bie ụmụ Izrel niile
ugwu. Ebe a nọ bie ụmụ Izrel ugwu bụ ebe a
na-akpọ Gibịat Haaralot.
4 Nke a bụ ihe mere o ji mee otu a: Ndị ikom
niile si n'Ijipt pụta, ndị tozuru ije agha, nwụrụ
n'ụzọ, n'ime ọzara, mgbe ha hapụchara Ijipt.
5 Mgbe ụmụ Izrel niile si Ijipt pụta, e biri ndị
nwoke niile nọ n'etiti ha ugwu. Ma n'ime iri
afọ anọ ahụ ha na-awagharị n'ọzara, o nweghị
ụmụ ha ndị nwoke a mụrụ n'oge a e biri ugwu.
6 Ndị Izrel niile awagharịala n'ọzara iri afọ anọ
tutu ruo mgbe ndị ikom niile toruru ije agha, bụ
ndị hapụrụ Ijipt nwụchara, ebe ọ bụ na ha jụrụ
irubere ONYENWE ANYỊ isi. N'ihi na ONYENWE
ANYỊ ṅụrụ iyi sị ha na ha agaghị ahụ ala ahụ anya,
bụ ala ahụ o kwere nna nna ha na nkwa, inye

‡ **4:24** 4:24 Ọpụ 14:14; Dit 6:2; Abụ 76:6

anyị, ala mmiri ara ehi na mmanụ aṅụ na-eru
na ya. 7 ONYENWE ANYỊ mere ka ụmụ ndị nnupu
isi a mụtara nọchie anya ha. Ọ bụkwa ndị a
ka Joshua biri ugwu, n'ihi na tutu ruo ugbu a, e
bibeghị ha ugwu. 8 Mgbe e bizuru mba niile ahụ
ugwu, ha nọdụrụ n'ebe ahụ ha mara ụlọ ikwu
tutu ọnya obibi ugwu ha alaa.

9 Mgbe ahụ, ONYENWE ANYỊ gwara Joshua okwu
sị, "Taa, ewezugala m site n'ebe unu nọ ihe
nkọcha nke ya na Ijipt so." N'ihi nke a, ha kpọrọ
ebe ahụ Gilgal.* Ọ bụkwa aha ya ruo taa.

10 Mgbe ụmụ Izrel mara ụlọ ikwu ha na Gilgal
n'ala ihe n'adịghị nke Jeriko, ha mere Mmemme
Ngabiga n'uhuruchi nke ụbọchị iri na anọ nke
ọnwa ahụ. 11 N'ụbọchị sotere ụbọchị ngabiga,
n'otu ụbọchị ahụ, ha riri ụfọdụ ihe ubi nke ala
Kenan. Ọ bụ achịcha a na-ejighị ihe na-eko
achịcha mee, na ọka ahụrụ n'ọkụ ka ha tara.
12 Mánà kwụsịkwara n'echi ya mgbe ha riri nri
sitere n'ala ahụ. Ụmụ Izrel ahụkwaghị mánà
anya ọzọ, ma n'afọ ahụ ha riri ihe omume ubi
si n'ala Kenan.

Ọdịda Jeriko

13 Mgbe Joshua nọ nso obodo Jeriko, o weliri
anya ya elu hụ otu nwoke ka o guzo n'ihu ya.
Nwoke a mịpụtara mma agha ya jide ya n'aka
ya. Joshua jekwuru ya jụọ ya sị ya, "Ị dịnyeere
anyị ka ị dịnyeere ndị iro anyị†?"

14 Nwoke ahụ zaghachiri ya sị, "Ọ dịghị onye m
dịnyeere, kama abịara m ugbu a dịka ọchịagha

* **5:9** 5:9 Jos 4:9; 9:6 † **5:13** 5:13 Maọbụ, ndị na-emegide anyị

usuu ndị agha ONYENWE ANYỊ." Joshua dara
n'ala kpuo ihu ya n'ala kpọọ isiala nye ya, sị
ya, "Ejikerela m ime ihe ọbụla i nyere n'iwu.
Onyenwe m, gịnị ka ị chọrọ ka m mee?"
15 Ọchịagha usuu ndị agha ONYENWE ANYỊ zara
sị Joshua, "Yipụ akpụkpọụkwụ gị, n'ihi na ebe
ahụ i guzo bụ ala dị nsọ." Joshua mere dịka ọ
gwara ya.

6

1 Ma e mechiri ọnụ ụzọ e si abata Jeriko nke
ọma, n'ihi ụmụ Izrel. Ọ dịghị onye ọbụla na-apụ
n'ezi, ọ dịghịkwa onye na-abata n'ime ya.
2 Ma ONYENWE ANYỊ gwara Joshua sị, "Lee,
enyefela m obodo a bụ Jeriko, ya na eze ya, na
ndị dị ike ibu agha nọ n'ime ya, n'aka gị. 3 Gị na
ndị agha gị zọọnụ ije gburugburu obodo a. Unu
ga-ejegharị gburugburu mgbidi obodo a otu ugbo
n'ụbọchị. Unu ga-esi otu a jegharịa ụbọchị isii.
4 Ndị nchụaja asaa, ndị ga-eji opi mpi ebule asaa
ga-ebu ụzọ gawa n'ihu. Ndị nchụaja ndị ọzọ ga-
ebu igbe ọgbụgba ndụ. N'ụbọchị nke asaa, unu
ga-agba obodo ahụ gburugburu ugboro asaa.
Mgbe unu na-eme nke a, ndị nchụaja asaa ahụ ga
na-afụ opi mpi ebule ha. 5 Emesịa, ndị nchụaja
ga-afụsi opi ahụ ike otu ugbo ọzọ, ha ga-afụ ya
ka ọ daa ụda nke ukwu. Mgbe mmadụ niile nụrụ
ụda opi a, ha niile ga-eti mkpu nke ga-ada ezi
ụda. Nke a ga-eme ka mgbidi obodo ahụ daa.
Mgbe ahụ, onye agha ọbụla ga-esite n'ebe ọbụla
ọ nọ banye n'ime obodo ahụ."
6 Ya mere, Joshua nwa Nun kpọrọ ndị nchụaja
sị ha, "Burunu igbe ọgbụgba ndụ ONYENWE ANYỊ

ahụ, ka ndị nchụaja asaa n'ime unu werekwa
opi mpi ebule buru ụzọ na-aga n'ihu ya." 7 Mgbe
ahụ Joshua nyere ndị Izrel iwu sị ha, "Zọlịenụ ije!
Gbaanụ obodo a gburugburu, ka ndị agha na-aga
n'ihu igbe ọgbụgba ndụ ONYENWE ANYỊ."
8 Mgbe Joshua gwachara ndị Izrel okwu, ndị
nchụaja asaa ahụ bu opi ike n'aka ha, n'ihu
ONYENWE ANYỊ, gafere n'ihu na-afụ opi ike ha.
Ndị bu igbe ọgbụgba ndụ ONYENWE ANYỊ sochiri
ha azụ. 9 Ndị agha na-aga n'ihu ndị nchụaja
bụ ndị na-afụ opi ike, ebe ndị agha ndị ọzọ na-
esote igbe ọgbụgba ndụ n'azụ. N'oge a niile
ha na-azọ ije, ndị na-afụ opi ike gara n'ihu na-
eme nke a. 10 Ma Joshua nyere ndị Izrel iwu
sị ha, "Unu emela mkpọtụ agha ọbụla, maọbụ
kwee ka anụ olu unu, maọbụ kwuo okwu ọbụla,
tutu ruo ụbọchị m ga-asị unu tie mkpu. Mgbe
m nyere unu iwu a, tienụ ezi mkpu." 11 Ya
mere, e buuru igbe ọgbụgba ndụ ONYENWE ANYỊ
ahụ jegharịa obodo ahụ gburugburu otu ugboro
n'ụbọchị ahụ. Mgbe ha mesịrị nke a, onye ọbụla
laghachiri n'ebe ụlọ ikwu ya dị rahụ ụra abalị.
12 Joshua biliri n'isi ụtụtụ echi ya, ndị nchụaja
bulikwara igbe ọgbụgba ndụ ONYENWE ANYỊ.
13 Ndị nchụaja asaa ahụ bu opi ike asaa ndị
ahụ, na-aga n'ihu igbe ọgbụgba ndụ ONYENWE
ANYỊ, na-afụ opi ike ha na-esepụghị aka. Ndị
agha nọ n'ihu ha, ebe ndị nche na-eso ndị bu
igbe ọgbụgba ndụ ONYENWE ANYỊ n'azụ, n'oge
niile a a na-afụ opi ike ndị a na-esepụghị aka.
14 N'ụbọchị nke abụọ, ha gbara obodo ahụ
gburugburu otu ugboro, laghachikwa n'ụlọ ikwu
ha. Otu a ka ha mere ruo n'ụbọchị nke isii.

15 Ma n'isi ụtụtụ ụbọchị nke asaa, ha bilitere
mgbe chi na-abọbeghị, gbaa obodo ahụ gburug-
buru ugboro asaa dịka ha na-eme. Ma ọ dị
iche n'ụbọchị ahụ, bụ naanị na ha gbara obodo
ahụ gburugburu ugboro asaa. 16 O ruo, n'oge
njeghari nke ugboro asaa ahụ, mgbe ndị nchụaja
asaa ndị a fụsiri opi ike asaa ndị ahụ ike karịa, ka
Joshua gwara ndị Izrel sị ha, "Tienụ mkpu! N'ihi
na ONYENWE ANYỊ enyela unu obodo a! 17 Gbuonụ
ihe niile na-eku ume ndụ, n'ihi na obodo a na ihe
niile dị n'ime ha bụ ihe e doro nsọ nye ONYENWE
ANYỊ. Ma ọ bụ naanị Rehab, nwanyị akwụna ahụ
ka unu ga-ahapụ ndụ, ya na ndị ọbụla nọ n'ụlọ
ya. N'ihi na o zoro ndị anyị zigara inyochapụta
obodo ahụ. 18 Ma unu onwe unu, wezuganụ
onwe unu pụọ n'ebe ihe ndị a kwadoro mbibi dị,
ka unu gharakwa iweta ịla n'iyi nye onwe unu
site na iwere ihe ọbụla n'ime ha. Ma ọ bụghị otu
a, unu ga-eme ka mbibi dakwasị ụlọ ikwu ụmụ
Izrel niile. 19 Ma ihe niile e ji ọlaọcha na ọlaedo
kpụọ, na ihe niile e ji bronz na igwe kpụọ, ka a
ga-edo iche nye ONYENWE ANYỊ. A ga-ewebata ha
n'ụlọakụ ONYENWE ANYỊ."

20 Mgbe ụda opi ike ahụ dasiri ike, ndị agha tiri
mkpu, na ụda opi ike ahụ. Mgbe ndị ikom tiri
oke mkpu, mgbidi ahụ dara dapịasịa, nke mere
na onye ọbụla chere ihu banye n'ime obodo
ahụ, lụgbuo obodo ahụ. 21 Ha debere obodo
a iche nye ONYENWE ANYỊ site n'iji mma agha
ha gbuchapụ ihe niile dị ndụ n'obodo ahụ, ma
nwoke, ma nwanyị, ma nwantakịrị, ma okenye,
ma ehi, ma atụrụ, ma ịnyịnya ibu, ihe niile dị
n'ime ya.

22 Mgbe ahụ, Joshua gwara ndị ikom abụọ ahụ
buru ụzọ gaa nnyochapụta obodo ahụ anya sị
ha, “Mezuonụ nkwa unu kwere. Gaanụ n’ụlọ
nwanyị akwụna, kpọpụta ya na ndị niile dị n’ụlọ
ya.” 23 Ya mere, ụmụ okorobịa abụọ ahụ bụ ndị
mere nledo ala ahụ, bara n’ụlọ ahụ, kpọpụta
Rehab na nna ya na nne ya na ụmụnne ya na
ndị ikwu ya niile. Ha kpọpụtara ndị ezinaụlọ ya
niile debe ha n’otu ebe nke dị n’azụ ọmụma ụlọ
ikwu ụmụ Izrel.
24 Ha kpọrọ obodo ahụ ọkụ, ya na ihe niile dị
n’ime ya. Ma ha wepụtara naanị ọlaọcha na
ọlaedo, na ihe niile e ji bronz na igwe kpụọ,
tinye n’ụlọakụ ONYENWE ANYỊ. 25 Joshua mere ka
Rehab, nwanyị akwụna ahụ, na ndị ezinaụlọ ya
niile dịrị ndụ. N’ihi na Rehab zoro ndị ikom abụọ
Joshua zigara, mee ka ha dị ndụ, bụ ndị gara
inyochapụta obodo Jeriko. Ya mere, o binyere
ndị Izrel ruo taa.
26 Mgbe ahụ, Joshua gbara obodo Jeriko iyi
sị, “Ọbụbụ ọnụ ka a na-abụ nwoke ọbụla n’ihu
ONYENWE ANYỊ nke ga-ebili wuokwa obodo Jeriko
ọzọ.

“Ndụ ọkpara* ya ka ọ ga-eji
tọọ ntọala ya niile,
ndụ nwa ya nke nta,
ka ọ ga-eji guzobe ọnụ ụzọ ama ya niile
ọtọ.”†

27 Ya mere, ONYENWE ANYỊ nọnyeere Joshua.
Akụkọ a kọrọ banyere ya gbasara nke ukwuu
n’ala ahụ niile.

---

* **6:26** 6:26 Ya bụ, ọkpara ya ga-anwụ mgbe ọ ga-atọ ntọala n’ihi iwugharị obodo ahụ. † **6:26** 6:26 1Ez 16:34

7

Mmehie Ekan

1 Ma ụmụ Izrel ekwesighị ntụkwasị obi n'ihe
gbasara ihe ndị ahụ e debere iche nye ONYENWE
ANYỊ. N'ihi na Ekan nwa Kami, nwa Zimri,* nwa
Zera, onye si n'ebo Juda gara were ụfọdụ n'ime
ihe ndị ahụ. Nke a mere ka iwe wee ONYENWE
ANYỊ nke ukwuu megide ụmụ Izrel.
2 Emesịa, Joshua si Jeriko zipụ ụfọdụ ndị
mmadụ ka ha gaa Ai, obodo dị Bet-Aven nso,
n'ọwụwa anyanwụ Betel. Ọ gwara ha sị ha,
“Gaanụ nnyopụta akụkụ ala ahụ niile.” Ya mere,
ndị ahụ gara nnyochapụta obodo Ai.
3 Mgbe ha lọghachiri azụ, ha gwara Joshua sị
ya, “Ai bụ obodo nta. Ọ gaghị ewe karịa puku
mmadụ abụọ maọbụ atọ imeri obodo ahụ. Ọ
bakwaghị uru ka anyị niile gaa tigbuo obodo a,
n'ihi na ha dị mmadụ ole na ole.” 4 N'ihi nke
a, ihe dịka puku ndị agha atọ ka e zigara imeri
obodo Ai. Ma ngwangwa, ndị agha obodo Ai
meriri ndị agha ụmụ Izrel, chụọ ha ọsọ. 5 Ihe
dịka iri mmadụ atọ na isii n'etiti ndị agha Izrel
ka e gburu n'agha ahụ. Ndị Ai chụrụ ha ọsọ
site n'ụzọ ama obodo ruo n'ebe a na-awa nkume,
gbuo ha na mgbada ugwu ahụ. N'ihi nke a, ndị
agha Izrel dara mba, obi lọkwara ha mmiri.
6 Mgbe ahụ, Joshua na ndị okenye Izrel sitere
n'obi mwute dọwaa uwe ha, daa n'ala kpuo ihu
n'ala n'ihu igbe ọgbụgba ndụ ONYENWE ANYỊ site
n'ụtụtụ ruo n'anyasị. Ha wekwara ntụ wụkwasị
onwe ha n'isi igosi obi mwute ha. 7 Mgbe ahụ

* **7:1** 7:1 Zabdi, dị na nsụgharị Griik nke akwụkwọ nsọ e dere n'asụsụ Hibru.

kwa, Joshua sịrị, "Ewoo, Onye kachasị ihe niile
elu, bụ ONYENWE ANYỊ! N'ihi gịnị ka i ji mee ka
ndị a gabiga osimiri Jọdan, inyefe anyị n'aka ndị
Amọrait, ime ka ha tigbuo anyị? Ọ gaara adị
anyị mma nke ọma ma ọ bụrụ na anyị nọdụrụ
n'ofe ọzọ nke Jọdan. 8 Biko, Onyenwe m, Gịnị
ka m ga-ekwu ugbu a ụmụ Izrel sitere n'ihu ndị
iro ha gbaa ọsọ? 9 N'ihi na mgbe ndị Kenan na
ndị bi n'akụkụ ala ahụ ga-anụ maka mmeri e
meriri anyị, ha ga-agba anyị gburugburu lụso
anyị agha, bipụ aha anyị n'ụwa. Ọ bụkwa gịnị
ka ị ga-eme banyere aha ukwu gị dị ebube?"

10 Ma ONYENWE ANYỊ sịrị Joshua, "Bilie ọtọ!
Gịnị bụ nke a, na ị dara kpuo ihu n'ala? 11 Izrel
emehiela. Ha emebiela ọgbụgba ndụ m nyere
ha n'iwu idebe, ha ewerela ụfọdụ n'ime ihe ndị
ahụ e doro iche nye ONYENWE ANYỊ. Ọ bụghị
naanị na ha zuru ohi, ha nọkwa n'elu ya ghaa
ụgha banyere ya. Ha ewerekwala ihe ndị ahụ
tinyekọta n'ihe nke aka ha. 12 Ọ bụ n'ihi nke a
mere na ụmụ Izrel enwekwaghị ike iguzo n'ihu
ndị iro ha. Ọ bụkwa nke a mere ha ji tụgharịa
gbaa ọsọ, n'ihi na ha aghọọla ndị kwesiri ka e
bibie. Ya mere, agaghị m anọnyere unu ọzọ, tutu
ruo mgbe unu wezugara ma mebie site n'etiti
onwe unu, ihe ọbụla e debere iche maka mbibi.

13 "Bilie! Doo Izrel nsọ. Gwa ndị m okwu sị ha,
'Onye ọbụla n'etiti unu ga-ejikere doo onwe ya
nsọ maka echi. N'ihi na ONYENWE ANYỊ, Chineke
Izrel na-ekwu sị, Ihe ndị e doro nsọ dị n'etiti unu,
Izrel. Unu apụghịkwa iguzosi ike n'ihu ndị iro
unu, tutu ruo mgbe unu ga-esite n'etiti onwe unu
wezuga ihe ndị ahụ.'

14 “ ‘N’ụtụtụ echi, unu ga-apụta n’ebo n’ebo.
Ebo ọbụla ONYENWE ANYỊ họpụtara ga-apụta
n’ikwu n’ikwu,† ikwu ọbụla ONYENWE ANYỊ
họpụtara ga-apụta bịa n’ezinaụlọ n’ezinaụlọ,
ụlọ ọbụla nke ONYENWE ANYỊ họọrọ, ndị ikom ya
ga-apụta n’otu n’otu. 15 Ma onye ọbụla e jidere
ji ihe ndị ahụ e doro nsọ ka a ga-akpọ ọkụ, ya
onwe ya, na ihe niile ọ nwere, n’ihi o mebiela
iwu ọgbụgba ndụ ONYENWE ANYỊ, meekwa ihe
jọgburu onwe ya na njọ n’Izrel.’ ”

16 N’ihi nke a, Joshua biliri n’isi ụtụtụ. O mere
ka ebo niile dị n’Izrel bịaruo nso n’ebo n’ebo,
ebo Juda ka a họọrọ. 17 Mgbe ahụ, e mere ka
ikwu niile dị n’ebo Juda bịaruo nso, ikwu Zera
ka ahọpụtara. Mgbe e mere ka ikwu Zera pụta
n’ezinaụlọ ha niile n’otu n’otu, ezinaụlọ Zimri bụ
nke ahọpụtara. 18 Joshua mere ka ndị ikom niile
dị n’ezinaụlọ Zimri pụta n’otu n’otu, ma e jidere
Ekan, nwa Kami, nwa Zimri, nwa Zera onye ebo
Juda.

19 Mgbe ahụ, Joshua sịrị Ekan, “Nwa m, nye
ONYENWE ANYỊ, Chineke Izrel otuto, nyekwa ya
nsọpụrụ. Gwa m ihe i mere. Ezonarịkwala m
ihe ọjọọ i mere.”

20 Mgbe ahụ, Ekan zara Joshua sị ya, “Ọ bụ
eziokwu! Emehiela m megide ONYENWE ANYỊ,
Chineke Izrel. Lee ihe m mere. 21 Mgbe m hụrụ
n’etiti ihe ndị a kwatara n’agha, otu uwe mwụda

---

† **7:14** 7:14 Ọ bụ nkume abụọ a na-eji ajụta ase n’ihu Chineke, nke a na-akpọ Urim na Tumim, ka ha ji chọpụta eziokwu banyere ihe mere. Ọpụ 28:30; Lev 8:8; Ọnụ 27:21; 1Sa 28:6; Ezr 2:63; Neh 7:63-65

Babilọn‡ mara mma, na narị Shekel ọlaọcha
abụọ, na mkpirisi ọlaedo ịdị arọ ya ruru iri
shekel ise. E nwere m anya ukwu n'ebe ihe ndị
a dị, chịrị ha. Lee, ezoro m ha n'ime ala n'ụlọ
ikwu m, ọlaọcha ahụ dịkwa n'okpuru ya."
22 Ya mere, Joshua zigara ụfọdụ ndị ikom ka
ha gaa chọọ ihe ahụ Ekan zoro. Ndị a gara n'ụlọ
ikwu ahụ, chọpụta ihe ahụ ezuru n'ohi. Dịka
Ekan kwuru, ihe ikpeazụ ha hụrụ bụ ọlaọcha
ahụ. 23 Ha chịkọtara ha niile chịtara ha Joshua.
Mgbe ha bịaruru ebe Joshua na ndị Izrel niile nọ,
ha chịsara ya n'ala n'ihu ONYENWE ANYỊ.
24 Mgbe ahụ, Joshua na ndị Izrel niile, duuru
Ekan, nwa Zera, chịkọrọkwa ọlaọcha ahụ, na
uwe mwụda ahụ, na mkpirisi ọlaedo ahụ, na
ụmụ ya ndị ikom na ụmụ ya ndị inyom, na
ehi na ịnyịnya ibu ya, na igwe ewu na atụrụ
ya, na ụlọ ikwu ya, na ihe niile o nwere, gaa
na Ndagwurugwu Akọ. 25 Mgbe ahụ, Joshua
sịrị, "Gịnị mere i ji wetara anyị nsogbu ndị a?
ONYENWE ANYỊ ga-eme ka nsogbu dakwasịkwa gị
onwe gị taa."
Ndị Izrel niile weere nkume tugbuo ha n'ebe
ahụ. Emesịa, a kpọọ ha ọkụ. 26 Ha tụkọtara
ọtụtụ nkume tụkwasị ya n'elu Ekan. Nkume ndị
a dị n'ebe ahụ ruo taa. Ọ bụkwa n'ụzọ dị otu a
ka iwe ọkụ ONYENWE ANYỊ ji dajụọ. Ya mere, e ji
akpọ ebe ahụ Ndagwurugwu Akọ ruo taa.

8

Mbibi Ai

‡ **7:21** 7:21 N'asụsụ ndị Hibru, ihe e ji mara Babilọn bụ Shaịna. Jen 10:10

1 Mgbe ahụ, ONYENWE ANYỊ sịrị Joshua, "Atụla
egwu, adakwala mba. Chịrị ndị agha gị niile gaa
Ai, n'ihi na ugbu a, unu onwe unu ga-emeri ha.
Aga m eme ka i merie eze ndị Ai, na ndị ya na
obodo ya, na ala ya. 2 Ị ga-emekwa obodo Ai na
eze ya ihe i mere Jeriko na eze ya. Ma ihe dị iche
na nke a bụ na unu ga-edebere onwe unu ihe
niile unu kwatara n'agha, ya bụ anụ ụlọ niile na
ngwongwo obodo ahụ niile. Jikerenụ ibuso ha
agha. Ọ bụkwa n'azụ obodo ha ka unu ga-esi
lụso ha agha."

3 Mgbe ahụ, Joshua na ndị agha ya niile, biliri
gaa ibuso Ai agha. Joshua họpụtara iri puku
ndị agha atọ zipụ ha n'abalị 4 o nyere ha iwu a,
"Lee! Unu ga-aga zoo onwe unu n'ọhịa dị n'azụ
obodo Ai. Unu ezola onwe unu n'ebe dị anya site
n'obodo ahụ, kama nọọnụ nso, nọọkwanụ na
njikere. 5 Mụ na ndị niile so m ga-abịaru obodo
ahụ nso. Mgbe ha ga-apụta ịlụso anyị ọgụ dịka
ha mere na mbụ, anyị ga-agbakwa ọsọ n'ihu ha,
6 Ha ga-achụ anyị ọsọ, tutu ruo mgbe anyị mere
ka ha niile hapụ n'obodo ha pụta. N'ihi n'uche
ha, ha ga-asị, 'Ha na-agbara anyị ọsọ dịka ha
mere na mbụ, bịanụ ka anyị chụọ ha ọsọ gbuo
ha.' Ya mere, dịka anyị na-agbapụ site n'ebe
ha nọ, 7 unu ga-esite n'ebe unu zoro onwe unu
bilie, nweta obodo ahụ, n'ihi na ONYENWE ANYỊ
Chineke unu ga-enyefe ya n'aka unu. 8 Mgbe unu
weere obodo ahụ, unu ga-esunye obodo ahụ ọkụ.
Meenụ ihe ONYENWE ANYỊ nyere n'iwu. Hụnụ na
unu mezuru ihe ndị a m nyere unu n'iwu."

9 Mgbe Joshua nyesịrị ha iwu ndị a, o zipụrụ
ha. Ha hapụkwara n'abalị ahụ gaa zoo onwe

ha n’ọhịa dị n’etiti Betel na ọdịda anyanwụ Ai.
Ma Joshua na ndị agha ndị ọzọ fọdụrụ nọdụrụ
n’abalị ahụ n’etiti ndị Izrel.
10 N’isi ụtụtụ echi ya, Joshua chịkọtara ndị
agha ya, ya na ndị ndu Izrel gara n’ihu ha, ruo
Ai. 11 Ndị agha niile ha na ya so, chere ihu ha gaa
nso obodo ruo n’ihu ya. Ha mara ụlọ ikwu ha
n’akụkụ ugwu obodo Ai, ndagwurugwu bụ ihe
kewara ha na obodo ahụ. 12 Joshua chịịrị ihe
ruru puku ndị agha ise, zoo ha n’akụkụ ọdịda
anyanwụ obodo ahụ, n’etiti Betel na Ai. 13 Ya
mere, ndị agha were ọnọdụ ha n’usoro, ndị ga-
ebu agha nọ n’akụkụ ugwu, ndị niile zoro onwe
ha n’akụkụ ọdịda anyanwụ nke obodo ahụ. Ma
n’abalị ahụ, Joshua gara nọdụ na ndagwurugwu
ahụ.
14 Mgbe eze Ai hụrụ nke a, ya na ndị ikom
obodo ahụ niile mere ngwangwa pụọ n’isi ụtụtụ
izute ndị Izrel n’otu ebe, nke chere ihu n’Araba.
Ma ọ mataghị na o nwere ndị agha zubere
imegide ya ndị zoro onwe ha n’ọhịa dị n’azụ
obodo. 15 Joshua na ndị Izrel niile mere ka ha
chụghachi ha azụ site n’ihu ha, ha gbara ọsọ
na-aga akụkụ ọzara ahụ niile dịka ndị e meriri
emeri. 16 N’ihi nke a, a kpọkuru ndị ikom niile
nọ n’ime obodo Ai sị ha pụta bịa chụọ ụmụ Izrel
ọsọ, ha chụrụ Joshua na-aga, e si otu a rapụta ha
n’ebe dị anya site n’obodo ahụ. 17 Ọ dịkwaghị
otu onye nwoke nke fọdụrụ na Ai maọbụ na
Betel. Ha hapụkwara obodo ahụ ka o ghere oghe,
gaa ịchụ ndị Izrel ọsọ.
18 Mgbe ahụ, ONYENWE ANYỊ kpọrọ Joshua sị ya,
“Setịpụ ùbe dị gị n’aka n’ụzọ Ai, n’ihi na aga m

enye gị obodo a." Joshua mere dịka ONYENWE
ANYị gwara ya. 19 Mgbe ndị agha ahụ zoro onwe
ha n'ime ọhịa lere anya hụ na Joshua setịrị aka
ya, ngwangwa, ha wụpụtara site n'ebe ha zoro
onwe ha, gbara ọsọ gbaba n'obodo Ai, merie ya,
mụnye ya ọkụ.
20 Ma mgbe ndị agha Ai lere anya n'azụ, hụ ka
anwụrụ ọkụ si n'obodo ha na-alali elu, ha dara
mba n'ime onwe ha. Ohere ọbụla adịghịkwa nye
ha ịgbalaga gaa otu ụzọ maọbụ ụzọ ọzọ. N'ihi
na ndị Izrel ahụ buuru ụzọ gbaa ọsọ, ndị ahụ
gbara na-aga n'ọzara, chigharịrị bido ịlụso ndị
agha Ai ahụ na-achụ ha ọsọ ọgụ. 21 N'ihi na
mgbe Joshua na ndị agha Izrel so ya lepụrụ anya
hụ ka anwụrụ ọkụ si n'obodo Ai na-arịgo elu, ha
matara na ndị ha zoro onwe ha n'ọhịa abanyela
obodo Ai, lụgbuo ya. Ya mere, Joshua na ndị
agha so ya tụgharịrị bido igbu ndị agha obodo
Ai. 22 Ndị agha Izrel ahụ gara kpọọ obodo ahụ
ọkụ pụtakwara, site n'obodo ahụ, bido ịlụso ndị
agha Ai ọgụ. Nke a mere ka ndị agha Ai nọdụ
n'etiti ụzọ ndị agha Izrel abụọ. Otu n'ihu ha,
ndị nke ọzọ n'azụ ha. Ya mere, ndị agha Izrel
menyụrụ ha anya, gbuo ha, ruo na ọ dịkwaghị
otu onye fọdụrụ n'ime ha, maọbụ onye gbapụrụ
agbapụ. 23 Naanị eze Ai ka e jidere na ndụ. A
kpọtakwara ya bịaruo n'ebe Joshua nọ.
24 Mgbe ndị agha Izrel gbusịrị ndị agha Ai niile
nọ n'ọhịa na n'ọzara, ha lọghachiri azụ gbuo
ndị niile fọdụrụ n'ime obodo ahụ. 25 Ndị niile
e gburu n'ụbọchị ahụ, ma nwoke ma nwanyị dị
puku iri na abụọ. Ọ bụkwa ndị niile nọ n'obodo
ahụ ka e gburu. 26 N'ihi na Joshua nọgidere

setịpụ ùbe o ji n’aka ya, megide obodo Ai, tutu e
bibie ndị niile nọ n’obodo ahụ kpamkpam. 27 Ma
ndị Izrel kwaara anụ ụlọ, na ihe nkwata n’agha
nke obodo ahụ, dịka okwu ONYENWE ANYỊ nyere
Joshua n’iwu si dị.

28 Ya mere, Joshua kpọrọ obodo Ai ọkụ, mee
ya ka ọ ghọọ mkpọmkpọ ebe nke tọgbọrọ n’efu
ruo taa. 29 Ma Joshua kwụbara eze ndị Ai n’elu
osisi site n’ụtụtụ ruo n’anyasị. Mgbe anyanwụ
dara, Joshua nyere iwu ka e wedata ozu eze Ai
site n’osisi ahụ, tụsa ya n’ihu ọnụ ụzọ e si abata
obodo ahụ. Emesịa, ha tụkọtara ọtụtụ nkume
n’elu ya. Nkume ahụ ha tụkọtara dịkwa n’ebe
ahụ ruo taa.

Ngụpụta akwụkwọ iwu n’ugwu Ebal

30 Mgbe ahụ, Joshua wuuru ONYENWE ANYỊ,
Chineke Izrel ebe ịchụ aja n’elu ugwu Ebal,
31 dịka Mosis onyeozi ONYENWE ANYỊ nyere ndị
Izrel n’iwu. O wuru ya dịka ihe e dere
n’akwụkwọ iwu Mosis si dị, ebe ịchụ aja a na-
ejighị nkume a wara awa wuo, nkume a na-
ejighị ngwa ọrụ igwe waa. N’elu ebe ịchụ aja
a ka ha chụụrụ ONYENWE ANYỊ aja nsure ọkụ na
aja udo. 32 Ma mgbe ndị Izrel nọ na-ele anya,
Joshua depụtara iwu ndị ahụ Mosis nyere ha
n’elu nkume. 33 Izrel niile, ha na ndị okenye
ha, na ndị ọchịagha ha, na ndị ikpe ha, guzo
n’akụkụ abụọ nke igbe ọgbụgba ndụ ONYENWE
ANYỊ, na ncherita ihu ndị nchụaja, bụ ndị Livayị
ndị na-ebu ya. Ma ndị ọbịa bi n’etiti ha, ma ndị
amụrụ n’ala ahụ nọ n’ebe ahụ. Ọkara n’ime ha
gara guzo n’akụkụ ugwu Gerizim, ọkara ndị ọzọ

guzoro n'akụkụ ugwu Ebal, dịka Mosis onyeozi
ONYENWE ANYỊ nyere n'iwu na mbụ, na ha ga-
agọzi ndị Izrel.
34 Emesịa, Joshua gụpụtara na ntị ha,* okwu
niile nke iwu ahụ, ya na ngọzị na ọbụbụ ọnụ so
ya,† dịka ihe niile e dere n'Akwụkwọ‡ Iwu si dị.
35 Iwu niile Mosis nyere ha ka Joshua gụpụtara
na ntị ndị Izrel niile. Ndị inyom na ụmụntakịrị,
na ndị ọbịa niile bi n'etiti ụmụ Izrel so nọkọọ
n'oge a ndị Izrel niile zukọrọ.

9

Aghụghọ ndị Gibiọn

1 Mgbe eze ndị niile bi n'akụkụ ọdịda anyanwụ
osimiri Jọdan, nụrụ banyere ihe ndị a, ya bụ,
ndị niile bi n'ala ugwu ugwu n'ọdịda anyanwụ
ndagwurugwu, na ndị bi ogologo akụkụ osimiri
Mediterenịa ruo Lebanọn, eze ndị Het na nke ndị
Amọrait na nke ndị Kenan na nke ndị Periz na
nke ndị Hiv na nke ndị Jebus, 2 ha niile zukọtara
ibu agha megide Joshua na ụmụ Izrel.
3 Ma mgbe ndị Gibiọn* nụrụ ihe Joshua mere
Jeriko na Ai, 4 ha sitere n'aghụghọ chọọ ụzọ
ha ga-esi zọpụta onwe ha. Ha zipụrụ ndị
ozi, ndị bokwasịrị ịnyịnya ibu ha akpa mere
ochie, na karama akpụkpọ mere ochie, nke a
duchiri ebe dị iche iche n'ahụ ha. 5 Ndị ahụ
yikwasịrị n'ụkwụ ha akpụkpọụkwụ kara nka
nke a kwachiri akwachi, na uwe mere nnọọ

---

* **8:34** 8:34 Dit 31:11; Neh 8:3 † **8:34** 8:34 Dit 28:2,15,45; 29:20-21; 30:19 ‡ **8:34** 8:34 Jos 1:8 * **9:3** 9:3 Ọ ga-ewe onye si Jerusalem na-aga Gibiọn, ije njem ruru iri kilomita.

ochie. Achịcha niile ha ji bụ nri ha, kpọrọ nkụ
maakwa ebu. 6 Mgbe ha bịaruru n'ebe ndị Izrel
mara ụlọ ikwu ha na Gilgal, ha jekwuuru Joshua,
gwa ya na ndị Izrel okwu sị ha, "Anyị si n'ala dị
anya bịa. Ugbu a, biko anyị chọrọ ka anyị na unu
gbaa ndụ."

7 Ndị ikom Izrel zaghachiri sị ndị Hiv† ahụ,
"Olee otu anyị si amata na unu ebighị anyị nso?
Ma eleghị anya unu bi anyị nso, anyị na unu ọ
ga-esi aṅaa gbaa ndụ?"

8 Ha zara Joshua sị ya, "Anyị bụ ndị ohu unu."

Ma Joshua jụrụ ha ajụjụ sị, "Olee ndị unu bụ?
Ebee ka unu si bịa?"

9 Ha zara ya sị, "Ala anyị, ebe ndị ohu gị si
bịa dị anya nke ukwuu. Anyị bịara n'ihi na anyị
anụla akụkọ banyere ONYENWE ANYỊ Chineke
unu, na ihe niile o mere n'Ijipt. 10 Anyị anụkwala
ihe niile o mere eze abụọ ndị Amọrait, ndị nọ
n'ọwụwa anyanwụ Jọdan, Saịhọn eze Heshbọn,
na Ọg eze Bashan, onye chịrị n'Ashtarọt. 11 Ndị
okenye anyị na ndị niile bi n'ala anyị sịrị anyị,
'Werenụ ihe unu ji aga njem, jekwurunụ ndị
Izrel sị ha, "Anyị bụ ndị ohu unu, kwerenụ ka
anyị na unu gbaa ndụ." ' 12 Lee achịcha ndị a
bụ nke anyị ji mgbe anyị hapụrụ ala anyị. Ha
dị ọkụ mgbe anyị hapụrụ ụlọ anyị ịbịa njem a,
n'ihi na e si n'ebe a na-eghe ya wepụta ya, ma
ugbu a, dịka unu hụrụ, ha akpọọla nkụ, bidokwa
ịma ebu. 13 A gbajuru karama akpụkpọ anyị
ndị a mmanya ọhụrụ mgbe anyị hapụrụ, ma

† **9:7** 9:7 Ndị Hiv, bụkwa ndị a na-akpọ ndị Amọrait, si Mesopotamịa pụta. Jos 9:1; 10:5; 13:4

ugbu a, karama ndị a adọwaala. Uwe anyị, na akpụkpọụkwụ anyị, emeela ochie n'ihi ịga ije dị anya."
14 Ndị ikom Izrel ritụrụ ụfọdụ n'ime ihe oriri ha ji bịa, ma ha ajụtaghị ihe bụ uche ONYENWE ANYỊ.
15 Mgbe ahụ, Joshua na ndị ahụ gbara ndụ udo ikwe ka ha dị ndụ. Ndịisi nzukọ Izrel mesiri ọgbụgba ndụ ahụ ike site n'ịṅụ iyi.
16 Mgbe ụbọchị atọ gasịrị site na mgbe ụmụ Izrel na ndị Gibiọn gbara ndụ, ndị Izrel nụrụ na ndị Gibiọn bụ ndị agbataobi ha, ndị bi ha nso.
17 Ya mere, ndị Izrel buliri ije gaa ịchọpụta ebe ndị a si bịa, si otu a bịaruo obodo ha niile n'ụbọchị nke atọ. Aha obodo ha bụ Gibiọn, Kefira, Beerọt na Kiriat Jearim.
18 Ma ndị Izrel ebusoghị ha agha n'ihi na ndịisi nzukọ Izrel ejirila aha ONYENWE ANYỊ, Chineke Izrel ṅụọ iyi idebe ha ndụ.

Ma nzukọ Izrel niile tamuru ntamu megide ndịisi ha n'ihi ọgbụgba ndụ a.
19 Ma ndịisi Izrel kwuru sị, "Anyị aṅụọla iyi n'ihu ONYENWE ANYỊ, Chineke Izrel sị, na anyị agaghị emetụ ha aka, ugbu a kwa anyị agaghị eme ha ihe ọbụla.
20 Ma nke a ka anyị ga-eme. Anyị ga-ekwe ka ha dị ndụ, n'ihi na ọ bụrụ na anyị emezughị iyi anyị ṅụrụ, iwe ONYENWE ANYỊ ga-adakwasị anyị niile."
21 Ya mere, ndịisi kwukwara sị, "Anyị ga-ahapụ ha ka ha dịrị ndụ, kama ha ga-aghọ ohu ndị Izrel, ndị ga na-awara anyị nkụ na ndị ga na-ekutere anyị mmiri." N'ụzọ dị otu a, e mere ka ha dịrị ndụ.
22 Emesịa, Joshua ziri ozi kpọọ ndịisi obodo Gibiọn jụọ ha ajụjụ sị, "Gịnị mere unu ji ghọgbuo anyị site n'ịgwa anyị, 'Anyị bi n'ebe dịpụrụ anya,

site n’ebe unu bi,’ ebe ọ bụ na unu bi anyị nso?
23 Ugbu a, unu ga-abụ ndị a bụrụ ọnụ. Site
n’ụbọchị taa gaa n’ihu, unu aghọọla ndị ohu
anyị, ndị ga na-awara anyị nkụ mgbe niile, na
ndị ga na-ekutere anyị mmiri nke anyị ga-eji rụọ
ọrụ n’ụlọnsọ Chineke m.”
24 Ha zara Joshua sị, “Anyị mere nke a n’ihi
na agwala anyị na ONYENWE ANYỊ Chineke gị
nyere Mosis iwu sị ya merie ala ndị a niile, ma
kpochapụ ndị niile bi n’ime ya. Ọ bụ nke a mere
ụjọ ji tụọ anyị. Ọ bụkwa ya mere anyị ji mee
ihe dị otu a, n’ihi ichebe ndụ anyị. 25 Ma ugbu a,
anyị dị unu n’aka. Unu nwere ike ime anyị ihe
dị unu mma.”
26 N’ihi nke a, Joshua ekweghị ka ndị Izrel gbuo
ha. 27 Joshua mere ha ndị ọwa nkụ na ndị ose
mmiri nye ụmụ Izrel, na ịhụkwa banyere ihe ndị
dị mkpa n’ebe ịchụ aja ONYENWE ANYỊ, n’ebe ahụ
ONYENWE ANYỊ ga-ahọpụta. Ọ bụkwa nke a ka ha
bụ ruo taa.

10

Nguzo nke anyanwụ

1 Mgbe Adoni-Zedek, eze Jerusalem nụrụ na
Joshua emeriela Ai, laa ya n’iyi, gbukwaa eze
ya, dịka ọ lara Jeriko na eze ya n’iyi, mgbe ọ
hụkwara na ndị Gibiọn na ndị Izrel emeela udo,
na ha bikwa nso ndị Izrel, 2 ọ tụrụ egwu nke
ukwuu, ya na ndị ya. N’ihi na Gibiọn bụ obodo a
ma ama, dịka otu n’ime obodo ndị eze, ndị ikom
ya bụkwa ndị dị ike, n’ihi na ọ dịkwa ukwuu
karịa Ai. Ndị ikom ya niile maara otu e si ebu

agha. 3 Ya mere, Adoni-Zedek, eze Jerusalem
ziri ozi zigara eze ndị a: Homa, eze Hebrọn,
Piram, eze Jamut, Jafia, eze Lakish, na Debịa, eze
Eglọn, na-asị, 4 "Bịanụ nyere m aka, ka anyị gaa
tigbuo Gibiọn, n'ihi na ha na Joshua na ụmụ Izrel
emeela udo."

5 Mgbe ahụ, eze ise ndị Amọrait ndị a, eze
Jerusalem, na eze Hebrọn, na eze Jamut, na eze
Lakish na eze Eglọn chịkọtara ndị agha. Ha na
ndị agha ha gara were ọnọdụ ha imegide Gibiọn,
ha lụsokwara ha ọgụ.

6 Ma ndị Gibiọn mere ngwangwa zigara Joshua
ozi n'ụlọ ikwu dị na Gilgal sị ya, "Bịa nyere ndị
ohu gị aka. Bịa ngwangwa zọpụta anyị, n'ihi na
eze niile nke ndị Amọrait, ndị bi n'ugwu, abịala
n'ebe a, ha na ndị agha ha ibuso anyị agha."*

7 Joshua na ndị agha ya niile, tinyere ndị ahụ
niile ibu agha were anya, hapụrụ Gilgal gawa
ịzọpụta Gibiọn. 8 Ma ONYENWE ANYỊ gwara
Joshua okwu sị ya, "Atụla ha egwu! N'ihi na ha
bụ ndị e meriri emeri. Enyela m ha n'aka unu ịla
ha n'iyi. Ọ dịkwaghị otu onye n'etiti ha nwere
ike iguzo n'ihu unu."

9 Joshua bịakwutere ha na mberede, n'ihi
na ogologo abalị niile ka o si Gilgal gaa njem.
10 Mgbe ahụ, ONYENWE ANYỊ tinyere ha n'ọnọdụ
ọgbaaghara mgbe ha zutere ndị Izrel. Nke a
mere ka ndị agha Izrel lụgbuo ha na Gibiọn.
N'ezie, ọnụọgụgụ ndị ha tigburu na Gibiọn dị
nnọọ ukwuu. Ma ha chụkwara ndị fọdụrụ ọsọ

* **10:6** 10:6 Ọgbụgba ndụ ahụ dị n'etiti ụmụ Izrel na ndị Gibiọn, pụtara na Joshua ga na-enyere ha aka, n'oge ọbụla e nwere ndị bịara ibuso ha agha.

chụruo ha Bet-Horon, na Azeka, na Makeda,
na-egbu ha n'ụzọ. 11 Mgbe ha si n'ihu Izrel
gbapụ ọsọ n'ụzọ nrịda Bet-Horon na-aga Azeka,
ONYENWE ANYỊ sitere n'elu na-atụdakwasị ha
ọtụtụ mkpụrụ mmiri. Ọnụọgụgụ ndị mkpụrụ
mmiri ndị a dagburu dị ukwuu karịa ndị ụmụ
Izrel ji mma agha ha gbuo.

12 N'ụbọchị ahụ, ONYENWE ANYỊ mere ka
ndị Izrel lụgbuo ndị Amọrait. Joshua gwara
ONYENWE ANYỊ okwu n'ihu ndị Izrel niile sị,

"Gị, anyanwụ, guzo n'otu ebe na mbara eluigwe
Gibiọn.
Gị, ọnwa, guzokwa n'otu ebe na mbara
eluigwe na Ndagwurugwu Aijalon"

13 Anyanwụ guzoro,
ọnwa guzokwa.
Ha abụọ adaghị tutu ruo mgbe ndị agha mba
ahụ gbuchasịrị ndị iro ha.

Ihe banyere akụkọ agha a ka e dere n'akwụkwọ
Jasha.

Ya mere, anyanwụ guzoro n'otu ebe n'etiti
mbara eluigwe. Ọ nọkwa n'otu ebe ihe dịka
otu ụbọchị zuru ezu. 14 O nweghị ụbọchị
ọzọ dịka ụbọchị ahụ n'oge niile gara aga. Ọ
dịbekwaghị ụbọchị yiri ụbọchị ahụ ruo taa. Ọ
bụ ụbọchị ONYENWE ANYỊ mere ka anyanwụ na
ọnwa kwụsị, n'ihi naanị ekpere otu nwoke. N'ihi
na ONYENWE ANYỊ na-eburu Izrel agha.

15 Joshua na ndị Izrel niile laghachiri n'ọmụma
ụlọ ikwu dị na Gilgal.

Ogbugbu ndị eze Amọrị ise

16 Ma n’oge ahụ a na-alụ agha ahụ, ndị eze ise
ahụ si n’ọgbọ agha gbapụ, zoo onwe ha n’ime
ọgba nkume dị na Makeda. 17 Mgbe ozi ruru
Joshua ntị, na a chọtala eze ise ndị ahụ, ebe ha
zoro onwe ha n’ime ọgba nkume dị na Makeda,
18 Joshua nyere iwu sị, “Werenụ nkume buru
ibu mechie ọnụ ọgba nkume ahụ. Debekwanụ
ndị nche n’ebe ahụ, ka ha chee ndị eze ahụ
nche. 19 Ma unu eguzola n’ebe ahụ n’onwe
unu, chụsonụ ndị iro unu, na-egbukwanụ ha site
n’azụ. Unu ekwela ka ha gbaba n’obodo ha dị
iche iche, n’ihi na ONYENWE ANYỊ Chineke unu
enyefeela ha n’aka unu.”

20 Ya mere, Joshua na ndị Izrel tigbuchara ha
kpamkpam n’ụzọ dị egwu, ọ bụ naanị mmadụ
ole na ole n’ime ha nwere ike gbaba n’ime obodo
ha e wusiri ike. 21 Ndị agha niile laghachikwuru
Joshua n’ọmụma ụlọ ikwu ha dị na Makeda
n’udo. Ọ dịkwaghị onye ọbụla nwara anwa
kwuo okwu megide ndị Izrel n’ala ahụ.

22 Mgbe ahụ Joshua sịrị, “Megheenụ ọnụ ọgba
nkume ahụ, wepụtanụ ndị eze ise ahụ.” 23 Ya
mere, ha kpọpụtara ndị eze ise ahụ site n’ọgba
nkume ahụ, ha bụ eze Jerusalem, na eze Hebrọn,
na eze Jamut, na eze Lakish, na eze Eglọn.
24 Mgbe a kpụtara ha n’ihu Joshua, ọ kpọrọ ndị
ikom Izrel niile ka ha zụkọta, ọ gwara ndịisi agha
bụ ndị so ya jee, “Bịanụ nso, zọkwasịnụ ụkwụ
unu n’olu eze ndị a.” Ya mere, ha bịara zọkwasị
ụkwụ ha n’olu ha.

25 Joshua sịrị ha, “Unu atụla egwu, maọbụ daa
mba. Dịnụ ike, nweekwanụ ume, n’ihi na otu a
ka ONYENWE ANYỊ ga-eme ndị iro unu niile bụ ndị

na-ebuso unu agha.” 26 Emesịa, Joshua ji mma
agha ya gbuo eze ise ndị a. Ọ kwụbara ha n’elu
osisi ise, ebe ha nọ ruo n’oge anyasị.

27 Ma mgbe anwụ bidoro ịda, Joshua nyere iwu
ka e site n’osisi wedata ozu ndị eze ise ahụ, tụba
ha n’ime ọgba nkume ahụ, ebe ha zoro onwe ha.
Ha ji nkume dị ukwuu mechie ọnụ ọgba nkume
ahụ. Nkume ukwuu ahụ dịkwa n’ebe ahụ ruo
taa.

Obodo ndị ọzọ Joshua lụgburu

28 N’otu ụbọchị ahụ, Joshua lara obodo
Makeda n’iyi, jiri mma agha gbuo eze ya, na onye
ọbụla bi n’ime ya. Ọ dịkwaghị onye ọbụla nọ
n’ime obodo ahụ ọ hapụrụ ndụ. Otu ihe ahụ o
mere eze Jeriko ka o mere eze Makeda.

29 Joshua na ndị Izrel niile so ya sitere na
Makeda gaa na Libna lụso ya agha. 30 ONYENWE
ANYỊ nyekwara obodo a na eze ya n’aka Izrel.
Joshua weere mma agha ya tigbuo mmadụ niile
dị n’ime ya. O nweghị onye ọbụla nke ọ hapụrụ
ndụ n’ebe ahụ. O mekwara eze obodo a ihe o
mere eze Jeriko.

31 Site na Libna, Joshua na ndị Izrel gara ruo
Lakish, lụso ha agha. 32 Ma ONYENWE ANYỊ
nyefere Lakish n’aka ụmụ Izrel. Joshua lụgburu
ya n’ụbọchị nke abụọ ya. Ha weere mma agha
ha tigbuo mmadụ niile bi n’ime ya, dịka ha mere
Libna. 33 Ma mgbe a na-alụ agha na Lakish,
Horam eze Gaza, duuru ndị agha ya bịa inyere
ndị obodo Lakish aka, ka ha si otu a gbochie ndị
agha Izrel ịbata n’ime ya. Ma ndị agha Joshua

gburu ya, laa ndị agha ya niile n'iyi, ruo na ọ fọdụghị otu onye.
34 Emesịa, n'ụbọchị ahụ kwa, Joshua na ndị
Izrel hapụrụ Lakish gaa Eglọn lụgbuo ya. 35 Ha
were obodo ahụ n'otu ụbọchị ahụ, jiri mma agha ha tigbuo mmadụ niile dị n'ime obodo ahụ, dịka ha mere na Lakish.
36 Mgbe Joshua na ndị Izrel sitere n'Eglọn pụọ,
ha gara Hebrọn buso ya agha. 37 Ha weere
obodo ahụ, jiri mma agha gbuo eze ha, na obodo nta niile gbara ya gburugburu. Ha gburu ndị mmadụ niile bi n'ime ya dịka ha mere n'Eglọn. Ọ dịkwaghị otu onye a hapụrụ ndụ.
38 Joshua na ndị Izrel niile ya na ha so
laghachiri azụ gaa busoo Debịa agha. 39 Ha
meriri obodo a, na obodo nta niile gbara ya gburugburu, na eze ya, jiri mma agha gbuchapụ ha niile, mmadụ niile nọ n'ime ya ka ha gburu kpamkpam. Ha ahapụghị onye ọbụla ndụ, ha mere Debịa na eze ya dịka ha mere Libna na eze ya, na Hebrọn kwa.
40 Ya mere, Joshua na ndị agha ya meriri obodo
ahụ niile, na ala ahụ niile. O meriri eze niile nke obodo ugwu ahụ, na ndị bi na Negeb, na mgbada ala ugwu dị n'ọdịda anyanwụ, na mgbada ala ugwu ugwu ahụ. O gbuchara mmadụ niile bi n'ala ahụ, dịka ONYENWE ANYỊ, Chineke Izrel
si nye ya iwu. 41 Joshua tigburu ha niile site
na Kadesh Banea ruo Gaza, sitekwa na Goshen†
ruo Gibiọn. 42 Eze ndị a niile, na ala ha niile,

† **10:41** 10:41 Ka anyị ghara iche na Goshen nke a, bụ otu ihe ya na nke ahụ dị n'akụkụ mmiri n'ala Ijipt, nke a dị ndịda ala Palestia. Jos 11:16; 15:51

ka Joshua meriri n'otu oge ibu agha, n'ihi na
ONYENWE ANYỊ, Chineke Izrel na-alụrụ Izrel agha.
43 Emesịa, Joshua na ndị Izrel niile laghachiri
n'ọmụma ụlọ ikwu ha dị na Gilgal.

11

Mmeri nke ndị eze si n'ugwu

1 Mgbe Jabin eze Hazọ nụrụ nke a, o ziri
ozi zigara Jobab eze ndị Madọn, zigakwara
ndị eze obodo Shịmrọn na Akshaf, 2 na ndị
eze bi n'obodo ugwu ugwu, na ndị bi n'ime
Araba, na ndịda Kineret, na ndagwurugwu
ọdịda anyanwụ, na n'ime Nafọt Doa, nke dị
n'ọdịda anyanwụ, 3 zigakwara eze ndị Kenan
ndị bi n'ọwụwa anyanwụ, na ọdịda anyanwụ,
zigakwara eze ndị Amọrait, na eze ndị Het, na
eze ndị Periz, na nke ndị Jebus nke dị n'ala
ugwu. O zigakwara eze ndị Hiv ndị bi na ndịda
Hemon, na mpaghara Mizpa. 4 Ndị eze a niile
kwekọrịtara chịkọtaa ndị agha ha niile n'otu.
Ndị agha ha chịkọtara dị ukwuu dịka aja dị
n'akụkụ osimiri. Ha ji ọtụtụ ịnyịnya na ọtụtụ
ụgbọ agha. 5 Eze ndị a niile zukọrọ maa ụlọ
ikwu ha n'akụkụ mmiri Merọm, maka ibuso
Izrel agha.

6 Ma ONYENWE ANYỊ sịrị Joshua, "Atụla ha
egwu, n'ihi na echi, n'oge dịka ugbu a, aga m
ewere ha niile n'ọnọdụ ndị egburu egbu nyefee
ha n'aka Izrel. Ị ga-ebipụ nkwonkwo ụkwụ
ịnyịnya ha niile, kpọọkwa ụgbọ agha ha niile
ọkụ."

7 Ya mere, Joshua na ndị agha ya niile bịaruru
akụkụ mmiri Merọm na mberede, lụso ha agha.
8 ONYENWE ANYỊ nyefere ndị agha ha n'aka ndị
Izrel, ndị lụgburu ha, chụọ ha ọsọ ruo n'oke ala
Saịdọn, ruokwa ebe a na-akpọ Mizrefot Maim,
na ruo n'akụkụ ọwụwa anyanwụ, n'ime Ndag-
wurugwu Mizpa. Ya mere, o nweghị ọ bụladị otu
onye iro a hapụrụ ndụ n'agha ahụ. 9 Joshua na
ndị agha ya mere ha ihe ONYENWE ANYỊ kwuru
na a ga-eme ha. Ha gbupụrụ nkwonkwo ụkwụ
ịnyịnya ha niile, surekwaa ụgbọ agha ha niile
n'ọkụ.
10 Mgbe ahụ, Joshua laghachiri azụ busoo Hazọ
agha merie ya, were mma agha gbuo eze ya, n'ihi
na Hazọ bụrịị isi obodo alaeze ahụ niile. 11 Ha ji
mma agha gbuo ndị niile bi n'obodo ahụ, bibie
ha kpamkpam, ọ dịghị onye a hapụrụ nke na-eku
ume. O sukwara Hazọ ọkụ.
12 Joshua weere obodo niile nke ndị eze ahụ
na ndị eze ha niile,* jiri mma agha gbuchapụ
ha. Ọ lakwara ha niile n'iyi, dịka Mosis onyeozi
ONYENWE ANYỊ nyere n'iwu. 13 Ma ndị Izrel
esughị obodo ọbụla n'ime ndị ahụ niile e wuru
na mkputamkpu ala ọkụ, karịakwa obodo Hazọ,
nke Joshua kpọrọ ọkụ. 14 Ihe niile a kwatara
n'agha n'obodo ndị a, na anụ ụlọ ha niile, ka
ndị Izrel weere. Ma ha gburu mmadụ niile. Ha
ahapụghị ọ bụladị otu onye ndụ. 15 N'ihi na nke
a bụ iwu ONYENWE ANYỊ nyere Mosis onyeozi ya.
Mosis nyekwara Joshua otu iwu a. Ugbu a Joshua
emeela dịka a gwara ya. O mezuru ihe ndị a

* **11:12** 11:12 Dit 7:2; 20:16

niile, bụ nke ONYENWE ANYỊ nyere Mosis n'iwu.

16 Ya mere, Joshua meriri ala ahụ niile, bụ ala ugwu ugwu ahụ, na ala Negeb, na ala Goshen, na obosara ala ọdịda anyanwụ ahụ niile, na ala Araba, na ala ugwu ahụ niile, na ala ahụ
dị na mgbada ugwu Izrel. 17 N'ihi nke a, ala
ndị Izrel nwere gbasara n'ụzọ niile site n'ugwu Halak, nke dị nso na Sia, ruo Baal-Gad nke dị na Ndagwurugwu Lebanọn, na ndịda ugwu Hemon. Joshua jidere ma gbukwaa ndị eze ndị ala ahụ
niile. 18 O were Joshua ogologo oge imeri obodo
ndị a niile na eze ha n'agha. 19 Ọ dịkwaghị obodo
ọzọ e mere ka ha na ụmụ Izrel dị n'udo karịa naanị ndị Hiv, ndị bi na Gibiọn. Obodo ndị ọzọ
niile ka a lara n'iyi. 20 N'ihi na ọ bụ ONYENWE
ANYỊ, n'onwe ya, mere ka ndị eze ahụ nyịchie obi ha, ka ha lụso Izrel agha, ka o si otu a laa ha n'iyi, kpochapụkwa ha niile, na-emereghị ha amara, dịka ONYENWE ANYỊ nyere Mosis n'iwu.

21 N'oge ahụ kwa, Joshua gara kpochapụ ndị Anak ahụ bi n'ala ugwu ugwu, ya bụ, na Hebrọn, na Debịa, na Anab, na ala ugwu ugwu Juda, na ala ugwu ugwu Izrel. O gburu ha niile, laa obodo
ha n'iyi. 22 Ọ dịkwaghị otu onye Anak a hapụrụ
ndụ n'oke ala Izrel niile, karịakwa ndị fọdụrụ na Gaza, na Gat, na n'ime Ashdọd.

23 Ya mere, Joshua meriri ala ahụ niile dịka ONYENWE ANYỊ si nye ya Mosis n'iwu. O nyekwara ndị Izrel ala ahụ dịka ihe nketa ha. O kenyere ha ala ahụ dịka ebo ha si dị. Site n'oge ahụ gaa n'ihu, ala ahụ dara jụụ. Ibu agha adịghịkwa n'ime ya ọzọ.

12

Ọnụọgụgụ ndị eze e meriri

1 Ndị a bụ ndị eze ala ndị ahụ ndị Izrel lara n'iyi, bụ ala ndị ahụ ha nwetara n'akụkụ ọwụwa anyanwụ osimiri Jọdan. Obodo niile a lara n'iyi bụ ndị dị site na ndagwurugwu iyi Anọn ruo n'ugwu Hemon ha na akụkụ ọwụwa anyanwụ Araba.

2 Saịhọn, eze ndị Amọrait, onye bi na Heshbọn.
Ala ya gbatịrị site n'Aroea, n'akụkụ ndagwurugwu Anọn, na n'etiti ndagwurugwu iyi Anọn, ruo iyi Jabọk, nke bụ oke ala ụmụ Amọn. Ọkara ala Gilead, nke dị n'ugwu iyi Jabọk bụkwa ala ya.
3 Ọ bụkwa Saịhọn na-achị akụkụ ọwụwa anyanwụ Araba site n'osimiri Kineret ruo n'osimiri Araba (ya bụ, Osimiri Nnu), ruo Bet-Jeshimọt, gbadaakwa akụkụ ndịda ndịda ruo na mgbada ugwu Pisga.
4 Ha merikwara Ọg, eze Bashan, onye bụ otu n'ime ndị eze ikpeazụ ndị agbụrụ Refaim. Isi alaeze ya dị n'Ashtarọt na Edrei.
5 Ọ chịrị n'ugwu Hemon, Saleka, ala Bashan niile ruo n'oke ha na ndị Geshua na Maaka nwere, nakwa ọkara nke Gilead, bụ oke ala Saịhọn, bụ eze Heshbọn.

6 Ọ bụ Mosis onyeozi ONYENWE ANYỊ, na ụmụ Izrel, lara eze abụọ ndị a n'iyi. Mosis nyekwara ebo Ruben, na ebo Gad, na ọkara ebo Manase ala ha.

7 Ndị a bụ aha ndị eze niile Joshua na ụmụ
Izrel meriri, n'ofe osimiri Jọdan, n'akụkụ ọdịda
anyanwụ, site na Baal-Gad nke dị na ndagwu-
rugwu Lebanọn, ruo n'ugwu Halak nke dị na
mgbago n'ụzọ Sia. Joshua nyere ebo Izrel niile
ala ha ndị a dịka ihe nketa, n'usoro dịka ebo
ha si dị. 8 Ala ndị ọzọ bụkwa ala ugwu ugwu
ahụ, na ala dị na mgbada ugwu ọdịda anyanwụ,
na ala Araba, na ala ndị dị na mgbada ugwu, na
ọzara, nakwa Negev. Ndị a bụ ala ndị Het, na ndị
Amọrait, na ndị Kenan, ndị Periz, na ndị Hiv, na
ndị Jebus.

Ndị a bụ ndị eze ahụ:

9 Eze Jeriko, otu
eze Ai (nke dị nso na Betel), otu
10 eze Jerusalem, otu
eze Hebrọn, otu
11 Eze Jamut, otu
eze Lakish, otu
12 eze Eglọn, otu
eze Gaza, otu
13 eze Debịa, otu
eze Geda, otu
14 eze Homa, otu
eze Arad, otu
15 eze Libna, otu
eze Adulam, otu
16 eze Makeda, otu
eze Betel, otu
17 eze Tapụọa, otu
eze Hefa, otu
18 eze Afek, otu

eze Lasharọn, otu
19 eze Madọn, otu
eze Hazọ, otu
20 eze Shịmrọn Meron, otu
eze Akshaf, otu
21 eze Teanak, otu
eze Megido, otu
22 eze Kedesh, otu
eze Jokneam, n’ime Kamel, otu
23 eze Doa, (n’ime obodo Naftod), otu
eze Goiim, n’ime Gilgal,* otu
na 24 eze Tịaza, otu.

Ha niile dị ndị eze iri atọ na otu.

13

Ala fọdụrụ

1 N’oge a, Joshua aghọọla agadi
nwoke,*ONYENWE ANYỊ kpọrọ ya sị ya, “Ugbu
a, ị ghọọla agadi, ụbọchị ọgwụgwụ ndụ gị
abịala nso, ma ọtụtụ ala fọdụrụ ndị a ga-emeri.

2 “Ndị a bụ ala nke fọdụrụ unu ga-enweta:

“ala ndị Filistia niile na ala ndị Geshua niile,†
3 site n’osimiri Shaịho dị n’ọnụ Ijipt ruo

* **12:23** 12:23 Ka o doo anyị anya n’obodo Gilgal nke a, abụghị otu ihe ya na nke dị nso n’obodo Jeriko. * **13:1** 13:1 N’oge a, Joshua agbaala ihe dịka iri afọ itoolu, maọbụ narị afọ, ebe Kaleb ga-adị ihe dịka iri afọ asatọ na ise. Jos 14:10; 23:1-2; 24:29
† **13:2** 13:2 Ndị Geshua biri n’akụkụ ọnụ mmiri n’oke ala Ijipt, na ndịda ala Filistia.

n’oke ala Ekrọn, n’akụkụ ugwu ya, nke a gụnyere ndị Kenan, na ndịisi ise ndị Filistia: ndị Gaza, ndị Ashdọd, ndị Ashkelọn, ndị Gat, na ndị Ekrọn;
nakwa ala ndị Ava, 4 site na ndịda ala ahụ niile dị n’ugwu;
n’ala ndị Kenan, na Meara, nke bụ ala ndị Saịdọn, ruo n’Afek, na oke ala ndị Amọrait;
5 na ala ndị Gebal niile;
na Lebanọn niile ruo n’ọwụwa anyanwụ, site Baal-Gad n’okpuru ugwu Hemon ruo na mbata Hamat.

6 “Ndị niile bi n’ala ugwu site na Lebanọn ruo
Mizrefot Maim, ya bụ, ndị Saịdọn niile, Mụ onwe
m ga-achụpụ ha site n’ihu ụmụ Izrel. Ihe dịrị gị
bụ ike ala ahụ ka ọ bụrụ ihe nketa nye ndị Izrel,
dịka mụ onwe m nyere gị iwu. 7 Ya mere, kere
ebo itoolu, na ọkara Manase, ala ndị a niile, ka
ọ bụrụ ihe nketa ha.”

Ala dị n’ọwụwa anyanwụ Jọdan

8 Ọkara ebo Manase, na ebo Ruben, na Gad, enwetala ihe nketa ha n’ofe ọzọ nke Jọdan, n’akụkụ ọwụwa anyanwụ, dịka Mosis onyeozi ONYENWE ANYỊ nyere ha.
9 Ala ha gbatịrị site n’Aroea nke dị na ndagwurugwu Anọn, na site n’obodo dị n’etiti ndagwurugwu ahụ, ruo n’ala dị larịị nke gbatịrị site na Medeba ruo Dibọn.
10 Ọ gbatịkwara ruo n’oke ala ndị Amọn, tinyere obodo niile nke Saịhọn, eze ndị Amọrait nachị mgbe o bi na Heshbọn.

11 Ọ gụnyekwara Gilead, n'oke ala ndị Geshua,
na ndị Maaka, na ugwu Hemon niile, na
Bashan niile, ruokwa Saleka. 12 Ya bụ, obodo
niile nke Ọg eze ndị Bashan na-achị, mgbe isi
alaeze ya dị n'Ashtarọt na Edrei. (Ọ bụ eze
ikpeazụ n'agbụrụ ndị Refaim.) Mosis busoro
Saịhọn na Ọg agha, tigbuo ha, napụkwa ha
ala ha. 13 Ma ndị Izrel achụpụghị ndị Geshua
na ndị Maaka, ya mere, ha nọgidere na-ebi
n'etiti ụmụ Izrel ruo taa.

14 O nweghị ala o kenyere ebo Livayị. N'ihi na
ONYENWE ANYỊ kwere ha nkwa na ihe nketa
ha ga-abụ ihe aja onyinye niile e si n'ọkụ na-
ewetara Onyenwe anyị Chineke Izrel.

15 Nke a bụ ala Mosis nyere ebo Ruben
dịka agbụrụ ha si dị, ka ọ bụrụ ihe
nketa ha.

16 Ala ha gbatịrị site n'Aroea, na ndagwurugwu
iyi Anọn, sitekwa n'obodo dị n'etiti ndag-
wurugwu ahụ na ala dị larịị gabiga gafee
Medeba, 17 ruo Heshbọn, na obodo ndị ọzọ
dị n'ala larịị ahụ, tinyere obodo Dibọn, na
Bamot Baal, na Bet-Baal-Meon, 18 na Jahaz,
na Kedemot, na Mefaat, 19 na Kiriatem, na
Sibma, na Zeret Shaha, nke dị n'ugwu nta
dị na ndagwurugwu ahụ; 20 na Bet-Peoa, na
Bet-Jeshimọt, nke dị n'ebe dị na mgbada
ugwu Pisga; 21 na obodo niile dị n'ala larịị
ahụ, na ala Saịhọn niile, onye bụ eze ndị
Amọrị nke chịrị na Heshbọn. Mosis lụgburu
ya, lụgbukwaa ndịisi Midia bụ Evi, na nke

Rekem, na nke Zua, na nke Hua, na nke
Reba, ụmụ ndị eze ha na Saịhọn jikọtara aka
buo agha. 22 Tinyere ndị ha gburu n'ọgbọ
agha, ụmụ Izrel ji mma agha gbuo Belam
nwa Beoa, onye na-agba aja.

23 Ya mere, oke ala ebo Ruben dị n'ọnụ
mmiri osimiri Jọdan. Obodo ukwu na
obodo nta ndị a bụ ihe ha nwetara
dịka ihe nketa ha. Ezinaụlọ ọbụla
nwetakwara oke nke ha dịka ikwu ha
si dị.

24 Mosis nyekwara ebo Gad ala nke ha
site n'ala ahụ ha lụgburu, dịka ikwu
ha si dị.

25 Ndị a bụ ala ebo Gad nwetara: ala ahụ niile
dị na Jeza, na obodo Gilead niile, na ọkara
ala ndị Amọn nke ruru Areoa, n'akụkụ Raba.
26 Na ala sitere Heshbọn ruo Ramat Mizpa,
na Betonim, na sitekwa Mahanaim ruo oke
ala Debịa. 27 N'ime ndagwurugwu ala ha
bụ Bet-Haram, na Bet-Nimra, na Sukọt, na
Zafọn, na ala fọdụrụ n'alaeze Saịhọn eze
Heshbọn, nke dị n'akụkụ ọwụwa anyanwụ
osimiri Jọdan n'oke ala ya ruokwa nsọtụ
osimiri Galili.‡

28 Obodo ndị a na obodo nta ndị ọzọ bụ
ihe nketa ụmụ Gad dịka agbụrụ ha si
dị.

29 Mosis nyekwara ikwu ọbụla dị
n'ọkara ebo Manase ala nke ha, dịka

‡ **13:27** 13:27 Osimiri Galili bụkwa Osimiri Kineret

mkpa ha si dị.
30 Ala ha ketara gbatịrị ruo Mahanaim. Ọ bụ ha
nwekwa ala Bashan niile, na ala niile Ọg, eze
Bashan, na-achị, tinyere iri obodo nta isii dị
na Bashan, nke Jaịa wuru. Ha nwetakwara
31 ọkara Gilead, na Ashtarọt, na Edrei bụ isi
obodo alaeze Ọg n'ime Bashan.

Ala ndị a niile ka e nyere ọkara ebo Manase, ya bụ ikwu niile e nwere site n'ụmụ Makia, ọkpara Manase.

32 Ndị a bụ otu Mosis si keere ụmụ
Izrel ala dị n'akụkụ ọwụwa anyanwụ
osimiri Jọdan, mgbe ụmụ Izrel mara
ụlọ ikwu ha n'obosara ala Moab, na
ncherita ihu obodo Jeriko. 33 Ma Mosis
enyeghị ebo Livayị ala ọbụla, n'ihi na
ọ gwara ha na ONYENWE ANYỊ, Chineke
Izrel bụ ihe nketa ha nwere, dịka o
kwere ha na nkwa.

14

Okike ala dị n'ọwụwa anyanwụ Jọdan

1 Otu a ka esi kenye ndị Izrel ala Kenan,
bụ nke Elieza onye nchụaja,* na Joshua, nwa
Nun, na ndị ndu ikwu niile dị n'ebo Izrel kere.
2 Ebo ọbụla n'ime ebo itoolu na ọkara ahụ
fọdụrụ nwetara ihe nketa ha site n'ife nza, dịka
ONYENWE ANYỊ nyere ya Mosis n'iwu. 3 Ma Mosis
enyelarị ebo abụọ na ọkara ala nke ha n'ofe ọzọ
nke osimiri Jọdan, n'akụkụ ọdịda anyanwụ. Ma

* **14:1** 14:1 Elieza bụ nwa Erọn. Ọpụ 6:23; 28:1

o kenyeghị ndị Livayị ihe nketa ọbụla n'etiti ha.
4 N'ihi na ụmụ Josef dị ebo abụọ, ya bụ Manase
na Ifrem.† Enyeghị ndị Livayị oke n'ala ahụ,
karịa obodo ụfọdụ ebe ha ga-ebi na ebe ịta nri
nke anụ ụlọ ha. 5 Ndị Izrel keere ala ahụ n'usoro
dịka iwu ONYENWE ANYỊ nyere Mosis si dị.

Ala Kaleb ketara

6 N'oge a, ụmụ Juda zipụrụ ndị ozi ndị jek-
wuuru Joshua na Gilgal. Kaleb, nwa Jefune,
onye Keniz so ha n'ije a. Mgbe ha bịarutere,
Kaleb gwara Joshua okwu sị ya, "I chetakwara
okwu ahụ ONYENWE ANYỊ gwara Mosis onye nke
Chineke banyere gị na banyere mụ onwe m,
mgbe anyị nọ na Kadesh Banea? 7 Agbara m iri
afọ anọ n'oge ahụ Mosis onyeozi ONYENWE ANYỊ
si na Kadesh Banea zipụ anyị ịga iledo ala ndị
Kenan anya. Mgbe anyị lọghachiri, agwara m
ya okwu, kọwaara ya ihe m chere n'obi m bụ
eziokwu. 8 Ma ụmụnna anyị, ndị anyị na ha so
gaa, menyere ụmụ Izrel egwu, mee ka obi ha
daa mba ịchọ ịbanye n'ala ahụ e kwere anyị na
nkwa. Ma ebe m nọgidere jiri obi m niile soro
ONYENWE ANYỊ Chineke m, 9 Mosis ṅụrụ iyi sị m,
'Ebe ọ bụ na i ji obi gị niile soro ONYENWE ANYỊ
Chineke m, ala ahụ i jegharịrị ije n'elu ya ga-abụ
ihe nketa nye gị na ụmụ gị ruo mgbe ebighị ebi.'
10 "Ugbu a, dịka ONYENWE ANYỊ kwere na nkwa,
o meela ka m dị ndụ. Nke a bụ iri afọ anọ na

† **14:4** 14:4 Jekọb mere ụmụ ndị ikom abụọ a mụtara Josef n'ala Ijipt ndị nke ya, ị ga-agụta nke a n'akwụkwọ Jen 48:5 N'ihi ọnọdụ ọhụrụ a ha nwere dịka ụmụ Jekọb, o nyere ha ikike i keta oke n'ihe o nwere, dịka ụmụ ya ndị ọzọ si keta.

ise kemgbe ONYENWE ANYỊ gwara Mosis okwu ndị
a, mgbe Izrel na-awagharị n'ọzara. Ma ugbu a,
lee, agbaala m iri afọ asatọ na ise taa. 11 M dị
ike taa dịka m dị n'ụbọchị ahụ Mosis zipụrụ m.
Dịka ike m dị mgbe ahụ, adịkwa m ike ugbu a,
ịpụ buo agha ma batakwa 12 Ya mere, nye m ala
ugwu ugwu ahụ ONYENWE ANYỊ kwere m nkwa
n'ụbọchị ahụ. Gị onwe gị nụrụ n'oge ahụ na
ụmụ Anak bi n'ebe ahụ, na obodo ha bukwara
ibu, na e jikwa mgbidi e wusiri ike gbaa ha
gburugburu. Ma site n'inyeaka ONYENWE ANYỊ,
aga m achụpụ ha dịka ONYENWE ANYỊ kwuru."

13 N'ihi nke a, Joshua gọziri Kaleb nwa Jefune.
O nyere ya obodo Hebrọn ka ọ bụrụ ihe nketa ya.
14 Ya mere, obodo Hebrọn ghọrọ ihe nketa Kaleb
nwa Jefune onye Keniz bido mgbe ahụ, n'ihi na o
ji obi ya niile soro ONYENWE ANYỊ, Chineke Izrel.
15 Tupu oge a, aha a na-akpọ Hebrọn bụ Kiriat
Aaba, nke pụtara Obodo Aaba. Aaba bụkwa aha
nwoke kachasị ịdị ukwuu n'etiti ndị Anak niile.

Site n'oge a gaa n'ihu, e nwere udo n'ala ahụ niile.

15

Oke ndị Juda

1 Ala ndị a ka e nyere ndị Juda dịka ikwu dị n'ebo ahụ si dị. Ikwu ọbụla ketara ala nke ha site n'ife nza. Ala Juda gbatịrị nnọọ ruo n'oke ala Edọm, gbatịakwa ruo n'ọzara Zin, kwụsị n'ọnụ ọnụ ndịda ọzara a.

2 N'akụkụ ndịda, oke ala ha malitere n'ọnụ
ọnụ ndịda osimiri Nnu.* 3 Site n'ebe akụkụ
ndịda nrigo Akrabim, gafee ruo n'ọzara
Zin, ma rigoo n'akụkụ nke ndịda Kadesh
Banea, gafee Hezrọn rigoruo na Aada, gba
gburugburu gaa Kaka; 4 site n'ebe ahụ ruo
Azmọn, pụọ gbasoro iyi dị n'oke ala ndị Ijipt
gagide ruo n'osimiri Mediterenịa. Nke a bụ
oke ala n'ebe ndịda.
5 Oke ala ha n'ọwụwa anyanwụ bụ oke osimiri
Nnu, ruo n'ọnụ mmiri osimiri Jọdan.
Oke ala ha n'akụkụ ugwu bidoro n'ọnụ mmiri
osimiri Jọdan, 6 gbatịrị ruo Bet-Hogla, ma
ruo n'ugwu Bet-Araba,† rukwaa na nkume
Bohan, nwa Ruben. 7 Site n'ebe ahụ, ọ
gbatịrị ruo na Ndagwurugwu Akọ na Debịa,
tụgharịa gbatịrịkwa ruo Gilgal, na ncherita
ihu ala ala Adumim nke dị n'akụkụ ndịda
ndagwurugwu ahụ. Site n'ebe ahụ ọ gbatịrị
ruo na mmiri En-Shemesh, kwụsị na En-
Rogel. 8 Oke ala ahụ gbagoro Ndagwurugwu
nke Ben Hinom, rukwaa n'akụkụ ndịda Je-
bus n'ebe e wuru obodo Jerusalem. Oke ala
ahụ sitekwara ebe ahụ gbagoo ruo n'elu dị
n'akụkụ ọdịda anyanwụ nke Ndagwurugwu
Hinom, na nsọtụ ugwu nke Ndagwurugwu
Refaim. 9 Site n'elu ugwu ebe ahụ, oke ala
ahụ gbatịrị ruo na mmiri ime ala Neftoa,
pụta site n'ebe ahụ ruo obodo niile dị nso
ugwu Efrọn. Site n'Efrọn, oke ala ahụ
gbadara ruo Baala (nke aha ya ọzọ bụ Kiriat

* **15:2** 15:2 Maọbụ, Osimiri Nwụrụ anwụ. † **15:6** 15:6 Maọbụ, Osimiri Mediterenịa Ọnụ 34:14

Jearim). 10 Oke ala ahụ mere dịka ọ ga-agba
Baala gburugburu n'akụkụ ọdịda anyanwụ,
site n'ebe ahụ pụta n'ugwu Sia, sitekwa
n'ebe ahụ ruo n'akụkụ ugwu Jearim (ya bụ
Kesalon), gbatịa ruo na ndịda Bet-Shemesh,
gafee ruo n'ọdịda anyanwụ oke ala Timna.
11 O sikwara ebe ahụ ruo ndịda ugwu Ekrọn,
tụgharịa ruo Shikerọn, gafee ya, ruo n'ugwu
Baala, sitekwa n'ebe ahụ ruo Jabneel, oke ala
ahụ kwụsịrị n'osimiri.

12 Oke ala ha n'akụkụ ọdịda anyanwụ bụ ọnụ mmiri osimiri Mediterenịa.

Ndị a bụ oke ala gbara ndị Juda gburugburu dịka ikwu ha niile si dị.

Kaleb emerie Hebrọn na Debịa

13 Dịka iwu ONYENWE ANYỊ nyere si dị, Joshua
nyere Kaleb nwa Jefune oke n'etiti ndị Juda. O
kenyere ya Kiriat Aaba, ya bụ, Hebrọn. Aaba bụ
nna nna Anak. 14 Kaleb sitere n'obodo Hebrọn
chụpụ ndị ikom atọ, bụ Sheshai, na Ahiman, na
Talmai, ụmụ Anak n'ala ha. 15 O si n'ebe ahụ
bilie ịlụso ndị bi na Debịa ọgụ. Nke a na-akpọ
Kiriat Sefa n'oge mbụ. 16 Kaleb sịrị, "Nwoke
ọbụla ga-aga busoo Kiriat Sefa agha ma merie ya
ka m ga-akpọnye Aksa, bụ nwa m nwanyị ka ọ
bụrụ nwunye ya." 17 Ya mere, Otniel, nwa Kenaz,
nwa nwanne Kaleb, lụgburu obodo ahụ n'agha.
N'ihi nke a, Kaleb kpọnyere ya Aksa, bụ nwa ya
nwanyị ka ọ bụrụ nwunye ya.

18 Otu ụbọchị, mgbe Aksa bịakwutere Otniel,
ọ kwagidere ya ka ọ rịọọ ala ubi site n’aka nna
ya.‡ Mgbe Aksa si n’elu ịnyịnya ibu ya rịdata,
Kaleb jụrụ ya sị, “Gịnị ka ị chọrọ ka m mere gị?”
19 Ọ zaghachiri, “Nyem onyinye pụrụ iche. Ebe
ọ bụ na i nyela m ala Negev, biko nyekwa m isi
mmiri ụfọdụ.” N’ihi nke a, Kaleb nyere ya isi
mmiri mgbago na isi mmiri nke ndịda.

20 Nke a bụ ihe nketa ebo Juda dịka ikwu ha niile si dị.

21 Obodo niile nke ndị ebo Juda dị na Negev, n’akụkụ ndịda n’oke ala Edọm bụ ndị a:
Kabzeel, Eda, Jaguo, 22 Kina, Dimona, Adada,
23 Kedesh, Hazọ, Itnan, 24 Zif, Telem,
Bealot, 25 Hazọ Hadata, Keriọt Hezrọn (ya
bụ Hazoa), 26 Amam, Shema, na Molada,
27 Haza Gada, Heshmọn, Bet-Pelet, 28 Haza
Shual, Bịasheba, Biziotịa, 29 Baala, Iyim,
Ezem, 30 Eltolad, Kesil, Homa, 31 Ziklag,
Madmanna, Sansanna, 32 Lebaot, Shilhim,
Ain na Rimọn. Ọnụọgụgụ obodo ndị a dị iri abụọ na itoolu. Obodo nta ndị ọzọ gbara ha niile gburugburu.
33 Obodo niile ndị a dị na ndịda ugwu ka e nyekwara ebo Juda. Obodo ndị a bụ,
Eshtaol, Zora, Ashna, 34 Zanoa, En-Ganim,
Tapụọa, Enam, 35 Jamut, Adulam, Soko,
Azeka, 36 Shaaraim, Aditaịm na Gedera
(maọbụ Gederotaịm). Ha niile dị obodo iri

‡ **15:18** 15:18 Nkp 1:14

na anọ. Obodo nta ndị ọzọ gbakwara ha
gburugburu.
37 Ebo Juda ketara Zenan, Hadasha, Migdal
Gad, 38 Dilean, Mizpa, Jekteel, 39 Lakish,
Bozkat, Eglọn, 40 Kabọn, Laamam, Kitlish,
41 Gederọt, Bet-Dagọn, Naama na Makeda.
Obodo ndị a dị iri na isii, tinyekwara
obodo nta ha. Ndị Juda ketakwara:
42 Libna, Eta, Ashan 43 Ifta, Ashna, Nezib,
44 Keila, Akzib na Maresha. Ha niile dị
obodo itoolu, tinyekwara obodo nta ha
niile.
45 Ha ketakwara Ekrọn, na obodo nta ya
niile. 46 Ọ bụ ha nwekwa obodo niile dị
n'akụkụ ọdịda anyanwụ Ekrọn, ndị dị nso
nso Ashdọd, na obodo nta niile dị ha nso.
47 Ma Ashdọd n'onwe ya, na ụmụ obodo
nta ya niile, na Gaza na obodo nta ya
niile, ruo n'iyi Ijipt, na ruo n'oke osimiri
Mediterenịa.
48 Ha nwetakwara ala ndị dị n'ugwu ugwu bụ,
Shamia, Jatịa, Sokoh, 49 Dana, Kiriat-Sana
(ya bụ Debịa), 50 Anab, Eshtemo, Anim,
51 Goshen, Họlọn na Gailo, ha niile dị
obodo iri na otu tinyere obodo nta ha niile.
52 Obodo ndị ọzọ bụ Arab, Duma, Eshan,
53 Janim, Bet-Tapụọa, Afeka, 54 Humta,
Kiriat Aba nke bụ Hebrọn na Zior, obodo
itoolu tinyere obodo nta ha niile.
55 Maon, Kamel, Zif, Juta, 56 Jezril, na
Jokdeam, Zanoa, 57 Kain, Gibea na Timna,
obodo iri tinyere obodo nta ha niile.
58 Halhaul, Bet Zoa, Gedoa, 59 Maarat, Bet-

Anot na Eltekọn, obodo isii tinyere obodo nta ha niile.
60 Kiriat Baal, ya bụ, Kiriat Jearim na Raba, obodo abụọ tinyere obodo nta ha niile.
61 Obodo ha ndị dị n'ọzara bụ ndị a:
Bet-Araba, Midin, Sekaka,
62 Nibshan, Obodo Nnu na En-Gedi, obodo isii tinyere obodo nta ha niile.

63 Ma ebo Juda enweghị ike ịchụpụ ndị Jebus bi n'ime Jerusalem; ruo taa ndị Jebus bi na Jerusalem, n'etiti ụmụ Juda.

16

Oke Ifrem na Manase

1 Ala e kenyere ụmụ ụmụ Josef bidoro n'osimiri Jọdan n'akụkụ ọwụwa anyanwụ Jeriko gbatịrị ruo n'ọzara. O sitere na Jeriko gbagoo ala ugwu ugwu ahụ, ruokwa Betel.
2 O sitekwara Betel (ya bụ Luz), gafee ruo Atarọt, ebe ndị Akai bi.
3 Site n'ebe ahụ, ọ gbatịrị n'akụkụ ọdịda anyanwụ rute ala ndị Jaflet, ruo ala mgbada mgbada Bet-Horon. O si n'ebe ahụ ruo Gaza, tutu kwụsị n'osimiri Mediterenịa.

4 Ụmụ Josef bụ Ifrem, na Manase nwetara ihe nketa ha.

Ebo Ifrem

5 Ndị a bụ ala nke ikwu dị iche iche dị n'ebo Ifrem nwetara.

Oke ala ha n’akụkụ ọwụwa anyanwụ malitere
n’Atarọt-Ada. Site n’ebe ahụ, o ruru
n’akụkụ elu elu Bet-Horon; 6 sitekwa n’ebe
ahụ ruo n’osimiri Mediterenịa. Oke ala
ha n’akụkụ ugwu malitere na Mikmetat,
gafee n’akụkụ ọwụwa anyanwụ ruo Taanat
Shaịlo, gafee ya ruo na Janoa. 7 O sitere na
Janoa gbadaa ruo Atarọt, na Naara, bịaruo
Jeriko, gafee, kwụsị n’osimiri Jọdan. 8 Oke
ala ahụ n’akụkụ ọdịda anyanwụ sitere na
Tapụọa gaa ruo iyi Kana, na ruo n’osimiri
Mediterenịa. Nke a bụ ala ebo Ifrem ketara,
dịka ikwu ha si dị.

9 E tinyere obodo ukwu na obodo nta niile
ekepụtara iche n’ihi ebo Ifrem n’etiti ihe
nketa ụmụ Manase.

10 Ma ha achụpụghị ndị Kenan ndị bi na Gaza.*
N’ihi nke a, ndị Kenan binyere ndị Ifrem ruo taa,
ma e mere ka ha bụrụ ndị ọrụ ngo.

17

Ọkara ebo Manase

1 Nke a bụ oke e kenyere ndị ebo Manase, bụ
ọkpara Josef, ya bụ Makia ọkpara Manase, onye
bụ nna nna ndị Gilead. Onye natara ala Gilead
na Bashan, n’ihi na ndị agbụrụ Makia bụ dike
n’agha. 2 Ya mere, oke a dịịrị ndị fọdụrụ n’ebo
Manase dịka ezinaụlọ ha si dị. Agbụrụ Abieza,
Helek, Asriel, Shekem, Hefa na Shemida. Ndị

* **16:10** 16:10 Jos 15:63; 17:12-13; Nkp 1:29

a bụ ụmụ ndị ikom agbụrụ Manase, nwa Josef, dịka ikwu ha si dị.

3 Ma Zelofehad, nwa Hefa, nwa Gilead, nwa
Makia, nwa Manase, amụtaghị ụmụ ndị ikom
kama ọ mụtara naanị ụmụ ndị inyom, ndị aha
ha bụ nke a: Mahla, Noa, Hogla, Milka na
Tịaza. 4 Ndị inyom ndị a bịakwutere Elieza, onye
nchụaja na Joshua nwa Nun, n'ihu ndị ndu ụmụ
Izrel niile sị ha, "ONYENWE ANYỊ gwara Mosis sị
ya kenye anyị ala nke anyị, dịka o si kenye ụmụ
ndị ikom ikwu anyị." Ya mere, dịka ONYENWE
ANYỊ nyere ya Mosis n'iwu, Joshua nyere ha ihe
nketa ruuru ha n'etiti ụmụnne nna ha, dịka
ndị ọzọ si keta. 5 Manase chịtara ala oke iri,
tinyere Gilead, na Bashan nke dị n'akụkụ ọwụwa
anyanwụ Jọdan, 6 n'ihi na e mere ka ndị inyom
Manase keta oke n'etiti ndị ikom ebo Manase. Ala fọdụrụ na Gilead bụ ndị ikom ebo Manase nwe ya.

7 Oke ala ebo Manase gbatịrị site n'Asha ruo na
Mikmetat, nke dị n'akụkụ ọwụwa anyanwụ
Shekem. Ọ gbatịkwara n'akụkụ ndịda site
n'ebe ahụ tinyere ndị bi n'ala En-Tapụọa.
8 Ala dị gburugburu Tapụọa bụ ala ebo
Manase, ma obodo Tapụọa n'onwe ya, nke dị
n'oke ala ebo Manase, bụ obodo ebo Ifrem.
9 Oke ala ụmụ Manase gbatịrị ga ndịda ruo
na mmiri iyi Kana. Ụfọdụ obodo ndị Ifrem dị
n'ebe ahụ, n'etiti obodo ndị Manase, kama
oke ala ndị Manase n'akụkụ ugwu iyi ahụ
kwụsịrị n'osimiri Mediterenịa. 10 Ala dị
na ndịda bụ nke e kenyere Ifrem, ma ala

mgbago ugwu bụ nke Manase. Ala ndị Manase gbatịrị ruo n’osimiri Mediterenịa ma ha na ndị Asha nwekọrọ oke ala n’akụkụ ugwu, ebe ha na ndị Isaka nwere oke ala n’akụkụ ọwụwa anyanwụ.
11 Manase ka e nyere obodo ndị a, nke dị n’ala e nyere Isaka na Asha: obodo Bet-Shan, na Ibleam, na Doa, na Endoa, na Teanak, na Megido, na obodo nta niile gbara ha gburugburu. Obodo nke atọ bụ Nafọt.

12 Ma ụmụ Manase enweghị ike ịchụpụ ndị
Kenan bi n’obodo ndị ahụ, n’ihi na ndị Kenan
nọgidere bichie obodo ndị a. 13 Ma n’ikpeazụ,
mgbe ụmụ Izrel ghọrọ ndị dị ike, ha achụpụghị
ndị Kenan niile bi n’obodo ndị a kpamkpam,
kama ha mere ka ha bụrụ ndị na-ejere ụmụ Izrel
ozi, dịka ndị ohu ha.
14 Ma ụmụ ụmụ Josef* sịrị Joshua, “Gịnị mere i
ji nye anyị naanị otu ụzọ ala ka ọ bụrụ ihe nketa
anyị? Ị hụrụ na ONYENWE ANYị gọziri anyị mee
ka ọnụọgụgụ anyị baa ụba.”
15 Joshua zara sị ha: “Ọ bụrụ na ala ugwu
ugwu Ifrem agaghị ezuru unu n’ihi na unu bara
ụba n’ọnụọgụgụ, gaanụ n’oke ọhịa sụchasịa ala,
n’ime ala ndị Periz, na nke ndị Refaim.”
16 Ụmụ Josef zara Joshua sị, “Ala ugwu ugwu a
agaghị ezuru anyị. Ọzọ, ndị Kenan niile bi n’ala
dị larịị nwere ụgbọala igwe, ma ndị niile bi na
Bet-Shan, na ụmụ obodo nta ha na ndị bikwa na
Ndagwurugwu Jezril.”

---

* **17:14** 17:14 Ụmụ ụmụ Josef bụ ebo Ifrem na Manase Jos 14:4

17 Ma Joshua zara ụmụ Josef, ya bụ, Ifrem
na Manase, sị ha, “Unu dị ukwuu n’ọnụọgụgụ,
bụrụkwa ndị dị ike, ọ bụghị naanị otu oke ka unu
ga-eketa, 18 n’ihi na ala ugwu ugwu oke ọhịa ahụ
bụkwa nke unu. Sụchaanụ ya, ruo na nsọtụ ya,
ka ọ bụrụ nke unu. Ọ bụ ezie na ndị Kenan bi
n’ime ya nwere ụgbọ agha igwe,† bụrụkwa ndị
sịrị ike, unu nwere ike ịchụpụ ha.”

18

Okike ala fọdụrụ

1 Ọgbakọ Izrel niile zukọtara na Shaịlo* maa
ụlọ nzute n’ebe ahụ. N’oge a, ala ahụ niile bịara
n’okpuru ọchịchị ndị Izrel, 2 ma e nwekwara ebo
Izrel asaa a na-ekenyebeghị ala nke ha dịka ihe
nketa.
3 Ya mere, Joshua jụrụ ụmụ Izrel ajụjụ sị
ha, “Ruo ole mgbe ka unu ga-eche tupu unu
ekpochapụ ndị niile bi n’ala a, inweta ala
ONYENWE ANYỊ Chineke nna nna unu nyere unu?
4 Họpụtanụ ndị ikom atọ site n’ebo ọbụla, ndị
m ga-eziga ka ha gaa jegharịa n’ala niile ahụ,
dee ya n’akwụkwọ nkọwa otu ihe nketa ọbụla
si dị, n’akụkụ ya niile. Mgbe ahụ, ha ga-
alọghachikwute m. 5 Ha ga-eke ala ahụ fọdụrụ
ụzọ asaa. Ma ebo Juda ga-anọgide n’ala ha

---

† **17:18** 17:18 Dit 20:1 * **18:1** 18:1 Obodo a n’oge ochie, bụ isi obodo ebe ọchịchị ndị Izrel dị, nakwa ebe ha na-aga akpọ isiala nye Onyenwe anyị. Site Jerusalem jeruo ya bụ ihe ruru iri kilomita anọ. Ụlọ Ikwu ahụ dịgidere na Shaịlo ruo n’oge Samuel bụ onyeisi nchụaja 1Sa 4:1-11, tutu ruo mgbe ebugara ya na Gibiọn. Nkp 18:31; 1Ih 16:39; 21:29; Jer 7:12

n’akụkụ ndịda, ụmụ ụmụ Josef kwa ga-anọgide
n’ala ha n’akụkụ ugwu. 6 Unu depụtachaa ụzọ
asaa ndị a n’akwụkwọ, werenụ ya bịakwute m
ka m feere unu nza n’ihu ONYENWE ANYỊ Chineke
anyị ịchọpụta ebo ga-eketa akụkụ ọbụla n’ala
ahụ. 7 Ma ndị Livayị agaghị eketa ala ọbụla
n’etiti unu, n’ihi na ihe nketa ha bụ ọrụ nchụaja
ha na-arụ n’ihu ONYENWE ANYỊ. Ebo Gad, na
Ruben, na ọkara ebo Manase agaghị enwetakwa
oke ọzọ, n’ihi na ha anarala ihe nketa nke
ha n’ofe Jọdan, n’akụkụ ọwụwa anyanwụ, ebe
Mosis onyeozi ONYENWE ANYỊ kwere ha na nkwa
na ha ga-ebi.”
8 Ya mere, mgbe ndị ikom nledo ahụ gawara
ijegharị n’ala ahụ niile, Joshua gwara ha okwu
sị, “Jeenụ jegharịa n’ala ahụ niile. Depụtakwanụ
otu unu chere a ga-esi kee ya n’akwụkwọ. Mgbe
unu lọtara aga m anọ n’ebe a bụ Shaịlo jụta
ONYENWE ANYỊ ase site n’ife nza, chọpụta ala nke
ebo ọbụla ga-eketa.” 9 Ndị ikom ahụ gabigara
ala ahụ, depụta ya n’akwụkwọ, n’obodo n’obodo
dịka o si dị n’oke asaa. Mgbe ha mesịrị nke a,
ha lọghachikwutere Joshua n’ọmụma ụlọ ikwu
n’ime Shaịlo.

10 Joshua feere ha nza na Shaịlo n’ihu ONYENWE ANYỊ, n’ebe ahụ ka ọ nọ keere ndị Izrel ala ahụ dịka ebo ha si dị.

Oke ụmụ Benjamin

11 Ndị mbụ e kenyere ala site n’ife nza bụ ebo Benjamin dịka ikwu ha si dị. Ala niile e kenyere ebo Benjamin bụ

nke dị n’etiti ala e nyere ebo Juda na
Josef.
12 Oke ala ha n’akụkụ ugwu sitere n’osimiri
Jọdan ruo n’akụkụ ugwu Jeriko. N’ọdịda
anyanwụ o sitere na Jeriko ruo ala ugwu
ugwu ahụ niile, ruokwa n’ọzara Bet-Aven.
13 Oke ala ahụ sitekwara n’akụkụ ndịda
ruo n’akụkụ Luz (ebe a na-akpọkwa Betel),
ruokwa Atarọt-Ada, nke dị n’akụkụ ndịda
ugwu dị na mgbada Bet-Horon.
14 Site n’ugwu ahụ chere Bet-Horon ihu
n’akụkụ ndịda, oke ala ahụ gbadara ndịda
gbasoro akụkụ ọdịda anyanwụ pụta na
Kiriat Baal, ya bụ, Kiriat Jearim, otu n’ime
obodo ndị Juda. Nke a bụ oke ala ahụ
n’ọdịda anyanwụ.
15 Oke ala ha na ndịda sitere na nsọtụ akụkụ
Kiriat Jearim rute n’isi iyi mmiri Neftoa. 16 O
sitekwara n’ebe ahụ gbada ruo na ndịda
ugwu ahụ nke chere ihu na Ndagwurugwu
nke Ben Hinom, n’akụkụ ugwu Ndagwu-
rugwu nke Refaim. O sitekwara n’ebe ahụ
gafee ruokwa n’akụkụ ndịda ugwu obodo
ndị Jebus, ruo En-Rogel. 17 Site n’En Rogel
oke ala ahụ gbatịrị ruo En-Shemesh, gafee
ruo Gelilọt, nke chere ihu na nrigo ugwu
Adumim. O si n’ebe ahụ ruo na nkume
Bohan, nwa Ruben. 18 O sitere n’ebe ahụ
gafee n’akụkụ ugwu Bet-Araba gbadata rute
n’Araba, 19 ọ gafere gbatịrị ruo n’akụkụ Bet-
Hogla na mgbago ugwu, pụta n’akụkụ ugwu
nke osimiri Nnu, nke bụ n’akụkụ ndịda ọnụ
mmiri osimiri Jọdan. Nke a bụ oke ala ha

n’akụkụ ndịda.
20 Oke ala ha n’akụkụ ọwụwa anyanwụ bụ
osimiri Jọdan.

Ndị a bụ ihe nketa ụmụ Benjamin, dịka
oke ala ya niile si dị gburugburu, dị ka
ikwu ya niile si dị n’akụkụ niile.

21 Ndị a bụ obodo e kenyere ebo Ben-
jamin, dịka ikwu ha si dị:

Jeriko, Bet-Hogla, Emek Keziz, 22 Bet-Araba,
Zemaraim, Betel, 23 Avim, Para, Ofra, 24 Kefa
Amoni, Ofni, Geba, obodo iri na abụọ na
obodo nta ha ndị ọzọ.
25 Na Gibiọn, Rema, Beerọt, 26 Mizpa, Kefira,
Moza, 27 Rekem, Iapeel, Tarala, 28 Zela,
Haelef na obodo ndị Jebus, nke aha ya bụ
Jerusalem, Gibea na Kiriat Jearim, obodo
iri na anọ na obodo nta niile gbara ha
gburugburu.

Ndị a bụ ihe nketa ụmụ Benjamin maka
ikwu ya niile.

19

Oke ụmụ Simiọn

1 Ndị nke abụọ sitere n’ife nza nweta oke
ha bụ ebo Simiọn dịka ikwu ha si dị.
Ala ha ketara dị n’ime ala e kenyere
ndị Juda. 2 Ihe nketa ụmụ Simiọn bụ
ndị a:

Bịasheba (maọbụ Sheba), Molada, 3 Haza
Shual, Bala, Ezem, 4 Eltolad, Betul, Homa,

5 Ziklag, Bet-Makabot, Haza Susa, 6 Bet-
Lebaot na Sharuhen, obodo iri na atọ na
obodo nta ndị ọzọ gbara ha gburugburu.
7 Na Ain, Rimọn, Eta na Ashan, obodo anọ na
obodo nta ha, 8 tinyekwara obodo nta ndị
ọzọ niile gbara obodo ukwu ndị a gburug-
buru, ruo obodo Baalat-Bịa, ya bụ (obodo
Rema dị na Negev).

Nke a bụ ihe nketa ebo Simiọn dịka ikwu
ha si dị. 9 E sitere n'oke ụmụ Juda
wepụta oke ụmụ Simiọn, n'ihi na ihe
ụmụ Juda ketara dị ukwuu karịa ihe
ha kwesiri iketa. Ọ bụ nke a mere ụmụ
Simiọn ji nweta ihe nketa site n'etiti
ala ndị Juda.

Oke ụmụ Zebụlọn

10 Ebo nke atọ nwetara ihe nketa ha site
n'ife nza bụ ebo Zebụlọn dịka ikwu ha
si dị.

Ala ha nwetara gbatịrị ruo Sarid. 11 Site n'ebe
ahụ, oke ala ahụ gbatịrị gaa n'akụkụ ọdịda
anyanwụ, ruo Marala na Dabeshet, rukwaa
iyi dị n'ihu Jokneam. 12 O si na Sarid chigh-
arịa ihu n'akụkụ ọwụwa anyanwụ, oke ala
ahụ ruru n'oke ala Kislọt Teboa, gbagorokwa
ruo Daberat, ruokwa Jafia. 13 Ọ gbatịkwara
n'akụkụ ọwụwa anyanwụ ruo Gat Hefa, Et
Kazin na Rimọn, tụgharịa n'ụzọ e si aga
Nea. 14 N'ebe ahụ, ọ gara gburugburu
n'akụkụ ugwu ruo Hanatọn, ruokwa na
Ndagwurugwu Ifta El ebe ọ sọtụrụ.

15 Obodo ndị a niile dịkwa n’ime ihe nketa ụmụ
Zebụlọn: Katat, Nahalal, Shịmrọn, Idala
na Betlehem.* Obodo niile ndị a dị iri
na abụọ, tinyere obodo nta niile gbara ha
gburugburu.
16 Obodo ndị a niile na obodo nta ha, so
n’ala ụmụ Zebụlọn nwetara dịka ihe
nketa ha, dịka ikwu ha si dị.

Oke Ụmụ Isaka

17 Ebo nke anọ sitere n’ife nza nweta ihe
nketa ha bụ ụmụ Isaka dịka ikwu ha
si dị. 18 Ala na obodo ha ketara bụ ndị
a:
Jezril, Kesulọt, Shunem, 19 Hafaraim, na
Shịọn, Anaharat, 20 Rabit, Kishiọn, Ebez na
21 Remet, En-Ganim, En-Hada na Bet-Pazez.
22 Oke ala ha ruru na Taboa, Shahazuma na
Bet-Shemesh, ma kwụsị n’osimiri Jọdan.
Obodo ndị a niile dị iri na isii, tinyere obodo
nta niile gbara ha gburugburu.
23 Ya mere, obodo ukwu ndị a na obodo
nta ha dị n’ala ahụ ebo Isaka nwetara
dịka ihe nketa ha, dị ka ikwu ha si dị.

Oke ụmụ Asha

24 Ebo nke ise e kenyere ala site n’ife nza
bụ ụmụ Asha dịka ikwu ha si dị. 25 Ala
na obodo ha ketara bụ ndị a:
Helkat, Hali, Beten, Akshaf, 26 Alamelek, Amad
na Mishal. Oke ala ha n’akụkụ ọdịda
anyanwụ gbatịrị ruo Kamel na Shihoa-
Libnat. 27 O sitere n’ebe ahụ tụgharịa

* **19:15** 19:15 Obodo Betlehem nke a, dị iche na Betlehem dị na Juda. 1Sa 17:12; Rut 1:1

n’akụkụ ọwụwa anyanwụ gawa Bet-Dagọn,
ma ruokwa Zebụlọn na Ndagwurugwu Ifta
El, ma gbagoro ruokwa Bet-Emek na Neiel.
O sikwa n’ebe ahụ gafee, ruo Kabul, n’akụkụ
aka ekpe. 28 Ọ gara ruo Ebrọn, Rehob,
Hamọn na Kana, ruokwa ebe obodo Saịdọn
gbasapụrụ. 29 Oke ala ahụ mere dịka ọ na-
alaghachi azụ bịaruo Rema, ruokwa obodo
e wusiri ike bụ Taịa, tụgharịakwa gawa
Hosa pụta n’ọnụ mmiri osimiri Mediterenịa
nke dị n’akụkụ Akzib 30 na Umma, Afek na
Rehob.

Ọnụọgụgụ obodo ndị a niile bụ iri abụọ na abụọ tinyere obodo nta ha niile.

31 Obodo ndị a na obodo nta ha niile dị n’ala ahụ ebo Asha nwetara dịka ihe nketa, dịka ikwu ha si dị.

Oke ụmụ Naftalị

32 Ebo nke isii e nyere ihe nketa site n’ife nza bụ ebo Naftalị, dịka ikwu ha si dị.

33 Oke ala ha malitere na Helef ruo n’osisi
ukwu dị na Zaananim, Adami Nekeb na
Jabneel, gafee ruo Lakum, kwụsị n’osimiri
Jọdan. 34 Site n’ebe ahụ oke ala ha gara
n’akụkụ ọdịda anyanwụ ruo Aznot Tabo,
site n’ebe ahụ ruo Hukọk, rute Zebụlọn na
ndịda, na Asha n’ọdịda anyanwụ, ruokwa
Juda n’akụkụ ọwụwa anyanwụ Jọdan.

35 Obodo niile e wusiri ike e kenyere ha bụ
ndị a: Zidim, Zea, Hamat, Rakat, Kineret,
36 Adama, Rema, Hazọ, 37 Kedesh, Edrei, En-
Hazoa, 38 Iron,† Migdal El, Horem, Bet-Anat

† **19:38** 19:38 Maọbụ, Yiron

na Bet-Shemesh.
Ya mere, ọnụọgụgụ obodo ndị a niile bụ iri na itoolu, tinyere obodo nta niile gbara ha gburugburu.
39 Obodo ndị a na obodo nta ha niile ka ebo Naftalị dịka ikwu ha si dị, nwetara dịka ihe nketa ha.

Oke ụmụ Dan

40 Site n'ife nza ebo Dan, bụ ebo nke asaa nwetara ihe nketa dịka ikwu ha si dị.
41 Oke ala ihe nketa ha bụ ndị a:
Zora, Eshtaol, Ia-Shemesh, 42 Shaalabin, Ai-
jalon, Itla, 43 Elọn, Timna, Ekrọn, 44 Elteke,
Gibeton, Baalat, 45 Jehud, Bene-Berak, Gat
Rimọn, 46 Me-Jakọn na Rakọn, obodo dị
n'oke ala, na ncherita ihu Jopa.
47 Mgbe oke ala ụmụ Dan ketara sitere n'aka ha pụọ. Ha gara buso obodo Leshem agha merie ha, were mma agha tigbuo ndị niile bi n'ime ya, bichie ya. Ha kpọrọ obodo ahụ Dan, nke bụ aha nna nna ha ochie.
48 Obodo ndị a na obodo nta ha bụ ihe nketa ebo Dan nwetara dịka ikwu ha si dị.

Oke Joshua

49 Mgbe e kechara ala ahụ niile, nye ebo ọbụla
ala dịka ọnụọgụgụ ha niile si dị, ụmụ Izrel
nyere Joshua, nwa Nun ihe nketa ha n'etiti
ha. 50 N'ihi na ONYENWE ANYỊ ekwuola na
Joshua nwere ike iwere ala ọbụla ọ chọrọ.
Ya mere, ha nyere Joshua obodo Timnat

Sera nke dị n’ugwu Ifrem. Joshua wugharịrị obodo ahụ biri n’ime ya.

51 Ndị a bụ oke ala nke Elieza onye nchụaja, Joshua nwa Nun na ndịisi ụlọ ebo ụmụ Izrel, kere na Shaịlo site n’ife nza n’ihu ONYENWE ANYỊ, n’ọnụ ụzọ ụlọ nzute. Ha si otu a kebie ala ahụ.

20

Obodo mgbaba

1 Mgbe ahụ, ONYENWE ANYỊ gwara Joshua okwu
sị ya, 2 “Gwa ụmụ Izrel okwu sị ha họpụtara
onwe unu obodo mgbaba dịka m gwara unu
site n’aka Mosis. 3 Ka obodo ndị a bụrụ ebe
onye gburu mmadụ n’ọghọm na-amaghị ama ga-agbaga n’ihi izere ndụ ya site n’aka onye ahụ ga-
achọ ịbọrọ ọbọ ọchụ. 4 Mgbe onye gburu mmadụ
ahụ na-amaghị ama gbabara n’ime otu obodo ndị a, ọ ga-eguzo n’ọnụ ụzọ ama obodo ahụ gwa ndị okenye obodo ahụ ihe niile mere. Ndị okenye ahụ ga-akpọbata ya n’ime obodo ahụ,
nye ya ebe ọ ga-ebi n’etiti ha. 5 Ọ bụrụkwa na
onye ikwu onye ahụ nwụrụ anwụ abịa ịbọrọ ọbọ ọchụ ahụ, ndị okenye obodo ahụ agaghị ekwe ka e gbuo onye ahụ gburu mmadụ na-amaghị ama, n’ihi na onye ahụ akpachaghị anya mee ihe
o mere. 6 Onye ahụ gburu mmadụ na-amaghị
ama ga-anọgide n’obodo ahụ ruo mgbe ọ ga-akwụrụ n’ihu nzukọ maka ikpe ruokwa mgbe onyeisi nchụaja nọ n’oge ahụ nwụrụ. Mgbe ahụ,

o nwere ike laghachi n'ụlọ nke aka ya na n'obodo
ya bụ ebe o si gbapụ ọsọ."
7 Obodo ndị ha kewapụtara iche dịka obodo
mgbaba bụ, Kedesh,* nke dị n'ime Galili, n'ala
ugwu ugwu ndị Naftalị; na Shekem,† nke dị
n'ala ugwu ugwu Ifrem na Kiriat Aba,‡ nke a na-
akpọkwa Hebrọn. Ọ dị n'ala ugwu ugwu Juda.
8 Ha kewapụtara obodo atọ ọzọ n'ihi otu ihe ahụ,
n'akụkụ ọwụwa anyanwụ osimiri Jọdan n'ofe
Jeriko. Obodo atọ ndị a bụ, Beza, nke dị n'ọzara,
n'ala larịị ahụ e nyere ebo Ruben, na Ramọt;
nke dị n'ime Gilead bụ ala ebo Gad; na Golan,
n'ime Bashan, nke e si n'ala ebo Manase wepụta.
9 Obodo mgbaba ndị a a họpụtara bụ maka ndị
ọbịa bi n'etiti ụmụ Izrel, na maka ụmụ Izrel.
Ọ bụ ebe onye ọbụla gburu mmadụ na-amaghị
ama ga-agbaga. Onye na-abọrọ ọbọ ọchụ agaghị
egbukwa onye ahụ tupu e kpee ya ikpe n'ọgbakọ
ndị Izrel.

21

Obodo ndị Livayị

1 Emesịa, ndị ndu ezinaụlọ Livayị bịakwutere
Elieza, onye nchụaja, na Joshua, nwa Nun, na
ndịisi ebo Izrel, 2 na Shaịlo, n'ime ala Kenan, sị
ha, "ONYENWE ANYỊ nyere iwu site n'aka Mosis
ka enye anyị obodo ụfọdụ ebe anyị ga-ebi, na ala
ebe anụ ụlọ anyị ga na-ata ahịhịa."

Oke ụmụ Kohat, Geshọn, na Merari

* **20:7** 20:7 Jos 21:32; 1Ih 6:76 † **20:7** 20:7 Jos 21:21; 2Ih 10:1
‡ **20:7** 20:7 Jos 14:15; 21:11,13

3 N'ihi nke a, dịka iwu ONYENWE ANYỊ
si dị, ụmụ Izrel sitere n'ihe nketa ha
nye ndị Livayị obodo ụfọdụ, nyekwa
ha ala ebe anụ ụlọ ha ga-anọ taa nri.

4 Ndị buru ụzọ nweta oke site n'ife nza bụ ikwu
Kohat dịka ikwu ha si dị. E sitere n'ala ndị
Juda, na Simiọn, na Benjamin nye ha obodo
iri na atọ, ka ọ bụrụ ihe nketa ụmụ Kohat ndị
si n'ebo Livayị, ndị bụkwa ụmụ ụmụ Erọn
onye nchụaja.
5 Ma ndị fọdụrụ n'ụmụ Kohat ka e nyere obodo
iri site n'obodo nke ikwu ndị ebo Ifrem, na
Dan, na ọkara ebo Manase.
6 Ụmụ Geshọn nwetara obodo iri na atọ site
n'ife nza. Obodo ha nwetara dị na Bashan.
Ha sikwa n'ala ndị ikwu ebo Isaka na Asha,
na Naftalị, na ọkara ebo Manase nweta oke
ahụ.
7 Ụmụ Merari dịka ikwu ha si dị ketara obodo
iri na abụọ site n'ala ndị ebo Ruben, na Gad,
na Zebụlọn.

8 Ya mere, ụmụ Izrel mezuru iwu ni-
ile ONYENWE ANYỊ nyere Mosis site
n'ikenye ndị Livayị obodo ha ga-ebi,
nakwa ebe anụ ụlọ ha ga-ata nri.

9 Ha sitere n'ebo Juda na Simiọn, kepụta obodo
ndị a akpọrọ aha 10 kenye ndị ikwu Kohat,
ndị bụ ụmụ ụmụ Erọn, bụrụkwa ụmụ ụmụ
Livayị. Ọ bụ ha ka e bụ ụzọ kenye ihe nketa
site n'ife nza.
11 E kenyere ha obodo Kiriat Aaba, nke a na-

akpọkwa Hebrọn. Obodo a dị n’ala ugwu
ugwu Juda, ya na ala gbara ya gburugburu
ka ọ bụrụ ebe ịta nri anụ ụlọ. (Aaba
bụ nna nna ndị Anak.) 12 Ma eburularị
ụzọ nye Kaleb nwa Jefune obodo ukwu na
obodo nta niile, na ala ubi niile dị n’akụkụ
ya ka ọ bụrụ ihe nketa ya. 13 Ya mere, ụmụ
ụmụ Erọn, onye nchụaja, ka e kenyere
obodo Hebrọn, nke bụkwa obodo mgbaba,
kenyekwa ha obodo ndị a: Libna, 14 Jatịa,
Eshtemoa, 15 Họlọn, Debịa, 16 Ain, Juta
na Bet-Shemesh. E nyekwara ha ala niile
gbara obodo ndị a gburugburu ka ọ bụrụ
ebe anụ ụlọ ha ga-anọ taa nri. Ya mere, ọ
bụ obodo itoolu ka e si n’ala ebo Juda na
Simiọn kenye ha.

17 Ebo Benjamin nyere ha obodo anọ ndị a,
Gibiọn, Geba, 18 Anatot, Almon na ala dị ya
gburugburu ebe anụ ụlọ ha ga-anọ taa nri,
bụ obodo anọ.

19 Ya mere, obodo niile e nyere ndị
nchụaja, ụmụ ụmụ Erọn dị iri na atọ,
tinyere ebe anụ ụlọ ha ga-anọ taa nri.

20 Ụmụ Kohat* ndị fọdụrụ, ndị agbụrụ
Livayị ka e kenyere obodo anọ ndị a
site n’aka ebo Ifrem.

21 E sitere n’ala ugwu ugwu Ifrem nye ha:
Shekem, nke bụ obodo mgbaba na Gaza,
22 Kibzaim na Bet-Horon, tinyere ebe ịta
ahịhịa nke anụ ụlọ ha, bụ obodo anọ.

---

* **21:20** 21:20 Ndị a abụghị ndị nchụaja n’ihi na ha e sighị n’agbụrụ Erọn. Ọnụ 26:57; 1Ih 6:1,66-70

23 Ha sitere n'ala ndị ebo Dan keta obodo anọ
ndị a:
Elteke na Gibeton, 24 Aijalon na Gat Rimọn,
tinyere ebe ịta nri nke anụ ụlọ ha, bụ
obodo anọ.
25 Ọkara ebo Manase nyere ha obodo abụọ,
Teanak, Gat Rimọn na ebe ịta ahịhịa nke anụ
ụlọ ha.
26 Ya mere, obodo niile na ebe ịta ahịhịa
nke anụ ụlọ e nyere ndị fọdụrụ n'ikwu
Kohat dị iri.

27 Ụmụ Geshọn, ndị agbụrụ Livayị, ke-
tara obodo abụọ ndị a, ya na ebe ịta
nri nke anụ ụlọ ha.
Ọkara ebo Manase nyere:
Golan, n'ime Bashan, nke bụ obodo mgbaba,
na Be Eshtera.
28 Ebo Isaka nyere ha obodo anọ. Obodo ndị a
bụ,
Kishiọn, Daberat, 29 Jamut na En-Ganim,
tinyere ebe ịta nri nke anụ ụlọ ha, obodo
anọ.
30 Ebo Asha nyekwara ha obodo anọ. Ha bụ,
Mishal, Abdon, 31 Helkat na Rehob, tinyere
ebe ịta nri nke anụ ụlọ ha, obodo anọ.
32 Ebo Naftalị nyere ha obodo atọ, nyekwa ha
ala ebe anụ ụlọ ha ga-anọ taa nri. Obodo ndị
a bụ,
Kedesh, n'ime Galili, nke bụkwa obodo mg-
baba, Hamot Doa na Katan.
33 Obodo iri na atọ, na ebe ịta ahịhịa nke
anụ ụlọ ka e nyere ikwu Geshọn.

Oke ụmụ Merari

34 Ndị ikwu Merari, bụ ụmụ ụmụ Livayị fọdụrụ nwetara site n’aka:

Ebo Zebụlọn,

Jokneam, Kata, 35 Dimna na Nahalal, obodo anọ tinyere ebe ịta nri nke anụ ụlọ ha.

36 Ebo Ruben nyere ha obodo anọ:

Beza, Jahaz, 37 Kedemot, Mefaat na ala ebe anụ ụlọ ha ga-anọ kpaa nri.

38 Ebo Gad nyere ha obodo anọ. Obodo ndị a bụ,

Ramọt, n’ime Gilead nke bụ obodo mgbaba, Mahanaim, 39 Heshbọn na Jeza, tinyere ebe ịta nri nke anụ ụlọ ha, bụ obodo anọ.

40 Ọnụọgụgụ obodo niile e kenyere agbụrụ Merari bụ obodo iri na abụọ, ha bụ ndị fọdụrụ na ndị Livayị.

41 Ọnụọgụgụ obodo niile na ebe ịta nri nke anụ ụlọ e sitere n’ala ụmụ Izrel nye ndị Livayị dị iri anọ na asatọ.
42 Obodo ọbụla nwere ala gbara ya gburugburu ebe anụ ụlọ ga-anọ kpaa nri.

43 Ya mere, ONYENWE ANYỊ nyere ụmụ Izrel ala
ahụ ọ ṅụrụ iyi inye ndị nna nna ha. Ha nwetara
ya, biri n’ime ya. 44 ONYENWE ANYỊ nyere ha
izuike n’akụkụ niile, dịka ọ ṅụrụ n’iyi nye ndị
nna nna ha. Ọ dịkwaghị otu n’ime ndị iro
ha ọbụla guzogidere ha, n’ihi na ONYENWE ANYỊ
nyefere ndị iro ha niile n’aka ha. 45 O nweghị
otu n’ime nkwa ọma niile ONYENWE ANYỊ kwere

Izrel nke na-emezughị. O mezuru nkwa niile o kwere ha.

22

Nlọghachi ndị bi n'ọwụwa anyanwụ Jọdan

1 Emesịa, Joshua kpọkọtara ndị agha si n'ebo
Ruben, na Gad, na ọkara Manase, gwa ha
okwu sị: 2 "Unu emeela ihe niile Mosis onyeozi
ONYENWE ANYỊ nyere unu n'iwu. Unu egeela ntị
n'olu m, mee ihe niile m nyere unu n'iwu. 3 E,
unu arụzuola ọrụ ahụ ONYENWE ANYỊ Chineke
unu nyere unu. Unu ahapụghị ụmụnna unu
n'ọgbọ agha ogologo ụbọchị ndị a niile. 4 Ugbu a,
ONYENWE ANYỊ Chineke unu enyela ụmụnna unu
mmeri. O meekwala ka ha zuru ike dịka o kwere
nkwa na ọ ga-eme. Ugbu a, laghachinụ n'ụlọ
unu, laghachikwanụ n'ala unu, ala ahụ Mosis
onyeozi ONYENWE ANYỊ nyere unu n'ofe ọzọ nke
osimiri Jọdan. 5 Ma lezienụ anya nke ọma
idebe iwu na ụkpụrụ niile nke Mosis onyeozi
ONYENWE ANYỊ nyere unu: nke bụ ịhụ ONYENWE
ANYỊ Chineke unu n'anya, ịga ije n'irube isi nye
ya, irube isi n'iwu ya niile, ịdabere na ya, na
iji obi unu niile na mkpụrụobi unu niile fee ya
ofufe."

6 Ya mere, Joshua gọziri ha, zipụ ha, ha
lakwara n'ụlọ nke aka ha. 7 Ọkara ebo Manase
ka Mosis nyere ihe nketa nke ha n'ime ala
Bashan, ma ọkara ebo Manase nke ọzọ nwetara
ihe nketa nke ha n'akụkụ ọdịda anyanwụ osimiri
Jọdan. Mgbe Joshua na-ezilaga ha n'ụlọ ha, ọ
gọziri ha, gwa ha okwu sị, 8 "Werenụ ọtụtụ akụ
unu lụtara n'agha laa. Mgbe unu ruru, kenyenụ

ndị ikwu unu ụfọdụ ihe site n’ime akụ ndị iro unu a.” N’ihi na ihe ha kwatara n’agha dị ukwuu: igwe anụ ụlọ, na ọlaọcha, na ọlaedo, na bronz, na igwe, na uwe dị iche iche.

9 Ya mere, ndị agha Ruben na Gad, na ọkara ebo Manase, hapụrụ ndị agha Izrel na Shaịlo, n’ime ala Kenan, n’ofe osimiri Jọdan, laghachi n’ala nke ha dị na Gilead, nke ha nwetara dịka iwu ONYENWE ANYỊ nyere Mosis si dị.

10 Mgbe ha rutere Gelilọt dị n’akụkụ Jọdan,
n’ala ndị Kenan, ụmụ Ruben, ndị Gad na ọkara
ebo Manase wuru ebe ịchụ aja dị ukwu n’ebe
ahụ n’akụkụ Jọdan. 11 Mgbe ndị Izrel nụrụ na ha
e wuola ebe ịchụ aja n’oke ala Kenan, na Gelilọt,
n’ebe dị nso Jọdan, n’ofe ala ndị Izrel, 12 ọgbakọ
Izrel niile zukọtara na Shaịlo, jikere ịga ibuso
ụmụnna ha ahụ agha.

13 Ya mere, ụmụ Izrel zigara Finehaz, nwa
Elieza, bụ onye nchụaja ka ọ ga n’ala Gilead, ya
bụ ijekwuru ụmụ Ruben, na ụmụ Gad, na ọkara
ebo Manase. 14 Ndị so Finehaz n’ozi a bụ ndị ndu
iri. Otu onyendu sitere n’otu ebo, n’ime ebo iri
nke ụmụ Izrel.

15 Mgbe ndị a rutere n’ala Gilead, ha kpọkọtara
ụmụ Ruben, na ụmụ Gad, na ọkara ebo Manase
gwa ha okwu sị, 16 “Otu a ka ọgbakọ niile nke
ONYENWE ANYỊ sịrị, ‘Olee ụdị njehie dị nke a,
nke unu mere megide Chineke? Olee otu unu
si wezuga onwe unu site n’ebe ONYENWE ANYỊ
nọ, gaa wuore onwe unu ebe ịchụ aja, si otu a
nupu isi megide ya? 17 Ọ pụtara na mmehie Peoa
ezubereghị anyị? Ruo taa anyị asachapụbeghị
onwe anyị site na mmehie ahụ, ọ bụ ezie n’ọrịa

na-efe efe dakwasịrị nzukọ nke ONYENWE ANYỊ.
18 Ugbu a, unu na-achọkwa isite n'ebe ONYENWE
ANYỊ nọ chigharịa.

"'Ọ bụrụ na unu enupu isi megide ONYENWE
ANYỊ taa, matakwanụ na echi ya, ọ ga-eweso
nzukọ Izrel niile iwe. 19 Ọ bụrụ na unu wuru
ebe ịchụ aja ahụ n'ihi na ala unu rụrụ arụ,
bịakwutenụ anyị n'akụkụ nke ọzọ, nke osimiri a,
ebe ONYENWE ANYỊ bi n'etiti anyị, n'ime ụlọ nzute
obibi ya. Anyị ga-ekenyekwa unu ala anyị. Ma
unu enupula isi megide ONYENWE ANYỊ site n'iwu
ebe ịchụ aja ọzọ, ebe ọ bụ na e nwere otu ebe bụ
ezi ebe ịchụ aja nye ONYENWE ANYỊ Chineke anyị.
20 Mgbe Ekan, nwa Zera, zipụtara onwe ya dịka
onye na-ekwesighị ntụkwasị obi n'ihe metụtara
ihe e doro nsọ, ọ bụ na nzukọ Izrel niile esoghị
keta oke n'ahụhụ dakwasịrị ya? Ọ bụghị naanị
ya nwụrụ n'ihi mmehie ahụ.'"

21 Nke a bụ nzaghachi ụmụ Ruben, na ụmụ
Gad na ọkara ebo ụmụ Manase, nyere ndị ndu
ụmụ Izrel niile; 22 "Chineke onye kachasị chi
niile, bụ ONYENWE ANYỊ! Chineke onye kachasị
chi niile, bụ ONYENWE ANYỊ! Ya onwe ya maara,
ka Izrel niile matakwa. A sị na nke a bụ nnupu
isi, a sịkwarị na ọ bụ enweghị ntụkwasị obi nye
ONYENWE ANYỊ, unu ahapụla anyị ka anyị dịrị
ndụ. 23 Ọ bụrụ na anyị sitere na nnupu isi wuo
ebe ịchụ aja a maka ịchụ aja udo maọbụ aja
mkpụrụ ọka, ka ONYENWE ANYỊ n'onwe ya taa
anyị ahụhụ.

24 "Ma nke ahụ abụghị ihe anyị bu n'obi! Anyị
wuru ya n'ihi na anyị tụrụ ụjọ na n'oge dị n'ihu,
ụmụ unu ga-agwa ụmụ anyị okwu sị, 'Gịnị ka

unu na ONYENWE ANYỊ, Chineke Izrel nwekọrọ?
25 ONYENWE ANYỊ e jirila osimiri Jọdan kpaa oke
n'etiti anyị na unu, unu ụmụ Ruben na Gad. Unu
enweghị oke n'ime ONYENWE ANYỊ!' N'ụzọ dị otu
a, ụmụ unu nwere ike ime ụmụ anyị ka ha kwụsị
ịtụ egwu ONYENWE ANYỊ.
26 "Ọ bụ nke a mere anyị ji kpebie sị, 'Ka anyị
jikere wuo ebe ịchụ aja, ma ọ bụghị ebe ịchụ
aja nsure ọkụ maọbụ aja ndị ọzọ,' 27 Kama, ọ
bụ ebe ịchụ aja* ịhụba ama n'etiti unu na anyị,
nakwa ọgbọ ndị nke ga-esote anyị, na anyị ga-efe
ONYENWE ANYỊ ofufe n'ụlọnsọ ya, site na ịchụrụ
ya aja nsure ọkụ, na aja udo. Mgbe ahụ, n'oge dị
n'ihu, ụmụ ụmụ unu agaghị asị ụmụ ụmụ anyị,
'Unu enweghị oke n'ime ONYENWE ANYỊ Chineke.'
28 "Echiche obi anyị bụ na ọ bụrụ na ụmụ ụmụ
unu ekwuo ihe dị otu a, ụmụ anyị ga-azaghachi
ha sị, 'Lee ebe ịchụ aja nna anyị ha wuru, nke
yiri ebe ịchụ aja ONYENWE ANYỊ. E wughị ya
maka ịchụ aja nsure ọkụ, kama e wuru ya dịka
ihe ama na-egosi nnwekọ dị n'etiti anyị na unu.'
29 "Anyị agaghị enupu isi n'ebe ONYENWE ANYỊ
nọ; anyị agaghị esitekwa n'iso ONYENWE ANYỊ
Chineke wezuga onwe anyị, site n'iwuru onwe
anyị ebe ịchụ aja nke aja nsure ọkụ, na aja
mkpụrụ ọka maọbụ ụdị aja ọzọ dị iche iche. Ebe
ịchụ aja anyị maara bụ ebe ịchụ aja ONYENWE
ANYỊ Chineke anyị, nke guzo n'ihu ụlọ nzute ya."
30 Mgbe Finehaz onye nchụaja, na ndị ndu
nzukọ ahụ, bụ ndịisi ezinaụlọ ndị Izrel nụrụ
ihe ụmụ Ruben, na ụmụ Gad, na ụmụ Manase

* **22:27** 22:27 Jen 31:48; Jos 22:34; 24:27

kwuru, ọ masịrị ha. [31] Ya mere, Finehaz nwa
Elieza, bụ onye nchụaja, sịrị Ruben, na Gad,
na Manase, “Taa ka anyị maara na ONYENWE
ANYỊ nọ n’etiti anyị,† n’ihi na unu emehieghị
megide ONYENWE ANYỊ dịka anyị chere. Ya mere,
unu azọpụtala ndị Izrel site na mbibi gaara
abịakwasị ha site n’aka ONYENWE ANYỊ.”
[32] Mgbe ahụ Finehaz, nwa Elieza, onye
nchụaja, na ndị ndu ahụ laghachitere Kenan site
na nzukọ ha na ụmụ Ruben na Gad na ọkara
Manase mere n’ala Gilead kọọrọ Izrel ihe ha
gatara. [33] Okwu a tọrọ ụmụ Izrel ụtọ. Ha ṅụrịrị
ọṅụ, too Chineke otuto. Ha ekwukwaghị okwu
ibu agha megide ụmụ Ruben, ụmụ Gad na ụmụ
Manase, banyere ibibi ala ha bi n’ime ya.
[34] Ya mere, ụmụ Ruben na ụmụ Gad kpọrọ ebe
ịchụ aja ha wuru, “Ebe ịchụ aja akaebe,” n’ihi
na ha sịrị, “Ọ bụ ihe akaebe igosi mmadụ niile
na ONYENWE ANYỊ bụkwa Chineke anyị.”

23

Okwu ikpeazụ Joshua kwuru

[1] Ma mgbe ọtụtụ oge gasịrị, site n’oge
ONYENWE ANYỊ mere ka Izrel nwee ezumike n’ebe
ndị iro gbara ha okirikiri nọ, Joshua aghọọla
agadi, gbaa ọtụtụ afọ. [2] Ya mere, Joshua kpọrọ
ndị Izrel niile, ndị okenye ha, ndị ndu ha, ndị
odozi okwu ha na ndịisi ha, sị ha, “Emeela m
agadi gbaakwa ọtụtụ afọ. [3] Unu onwe unu ejirila
anya unu hụ ihe niile ONYENWE ANYỊ Chineke unu
mere mba ndị a niile, n’ihi unu. Ọ lụụrụ unu

† **22:31** 22:31 Ọpụ 25:8; Lev 26:11-12; 2Ih 15:2

ọgụ, nyere unu aka imeri ndị iro unu. 4 Unu
hụrụ na ekekwarala m unu ala mba ahụ niile
nke fọdụrụnụ ka ha bụrụ ihe nketa ebo unu,
site na Jọdan, tinyekwara mba niile ndị ahụ m
kpochapụrụ n'akụkụ osimiri Mediterenịa dị na
mpaghara ọdịda anyanwụ. 5 ONYENWE ANYỊ bụ
Chineke unu ga-akwapụ ndị bi n'ime ha n'ihi
unu. Ọ ga-achụpụ ha n'ihu unu, mee ka unu
nweta ala ha, dịka ONYENWE ANYỊ Chineke unu
kwere unu nkwa.
6 "Ya mere, dịnụ ike, lezienụ anya idebezu
na irube isi n'ihe niile e dere n'Akwụkwọ Iwu
Mosis. Unu esila n'ime ya wezuga onwe unu
n'ụzọ ọbụla. 7 Lezienụ anya ka unu na mba ndị
a fọdụrụ n'ala a ghara inwe mmekọ ọbụla. Unu
akpọtụkwala chi ha niile aha. Unu aṅụkwala iyi
n'aha ha, maọbụ fee ha ofufe, maọbụ kpọọ isiala
nye ha. 8 Kama raparanụ* n'ahụ ONYENWE ANYỊ
Chineke unu dịka unu mere ruo taa.
9 "ONYENWE ANYỊ achụpụla mba dị ukwuu na
mba siri ike site n'ebe unu nọ. O nwekwaghị otu
mba n'ime ha o kwere ka ha merie unu. 10 Otu
nwoke n'ime unu achụọla puku ndị ikom ndị iro
unu ọsọ. N'ihi na ONYENWE ANYỊ Chineke unu
alụọlara unu ọgụ, dịka ya onwe ya kwere nkwa.
11 N'ihi ya, lezienụ onwe unu anya nke ọma ka
unu hụ ONYENWE ANYỊ Chineke unu n'anya.
12 "Ma ọ bụrụ na unu alaghachi azụ, ma kwere
ka e jikọọ unu na mba ndị a fọdụrụ n'etiti unu. Ọ
bụrụ na unu na ha ebido ịlụrịta di na nwunye,
na-emekọrịta ihe ọnụ, 13 maranụ nke ọma, na
ONYENWE ANYỊ Chineke unu agaghị achụpụrụ

* **23:8** 23:8 Dit 10:20

unu mba ndị a site n'ala unu. Kama ha ga-abụrụ unu igbudu na ọnya. Ha ga-abụkwara unu apịpịa n'akụkụ unu, na ogwu n'anya unu, ruo mgbe unu ga-ala n'iyi n'ezi ala a, nke ONYENWE ANYỊ Chineke unu nyere unu.
14 "Mgbe na-adịghị anya, mụ onwe m ga-agbaso ụzọ ahụ ndị niile bi n'ụwa na-aghaghị ịgbaso. Unu niile maara n'ime obi unu na n'ime mkpụrụobi unu na o nweghị otu n'ime nkwa ọma ONYENWE ANYỊ Chineke unu kwere nye unu nke na-emezughị. E mezuola nkwa ndị
a niile; o nweghị nke ọbụla a na-emezughị. 15 Ma
dịka ezi nkwa niile ONYENWE ANYỊ Chineke unu kwere si bụrụ ihe e mezuru emezu, otu a kwa ka ONYENWE ANYỊ ga-esi mee ka ihe ọjọọ niile ọ bara mba ya mezuo n'isi unu, tutu ruo mgbe o mere ka unu laa n'iyi n'ezi ala ahụ ọ na-enye
unu. 16 Ọ bụrụ na unu emebie ọgbụgba ndụ
ONYENWE ANYỊ Chineke unu, nke o nyere unu iwu idebe, tụgharịa malite ịgbaso na ife chi ndị ọzọ na ịkpọ isiala nye ha, iwe ONYENWE ANYỊ ga-adị ọkụ megide unu, unu ga-alakwa n'iyi ngwangwa n'ala ọma ahụ o nyere unu."

24

Imesi ọgbụgba ndụ ike

1 Joshua kpọkọtara ebo Izrel niile na Shekem. Ọ kpọrọ ndị okenye Izrel na ndịisi ha na ndị ikpe ha na ndị nlekọta ha. Ha niile bịara chee onwe ha n'ihu Chineke.

2 Mgbe ahụ, Joshua gwara ndị Izrel niile sị, "Otu a ka ONYENWE ANYỊ, Chineke nke Izrel kwuru, 'Nna nna unu ochie ha, nke bụ Tera, nna

Ebraham, na Nahọ, bikwara n'akụkụ ọwụwa
anyanwụ nke ofe osimiri Yufretis, ebe ha nọ fee
chi ndị ọzọ ofufe. 3 Ma mụ onwe m kpọpụtara
nna nna unu Ebraham site n'ala ahụ dị n'ofe
osimiri dubata ya n'ala Kenan, nye ya ọtụtụ ụmụ
ụmụ, site na nwa ya bụ Aịzik. 4 Ụmụ m nyere
Aịzik bụ Jekọb na Ịsọ. Ịsọ ka m nyere ala ugwu
ugwu Sia, ka o nweta ma Jekọb na ezinaụlọ ya
gara n'ala Ijipt.
5 " 'Emesịa, ezigara m Mosis na Erọn, ma
wetara ndị Ijipt ihe otiti ọjọọ niile dị iche iche site
n'ihe m mere n'ebe ahụ. N'ikpeazụ, akpọpụtara
m ndị m site n'ala Ijipt. 6 Ma mgbe unu rutere
n'Osimiri Uhie, ndị agha Ijipt gbapụtara chịrị
ụgbọ agha ha na ndị agha na-agba ịnyịnya ha
chụwa unu ọsọ. 7 Mgbe ndị Izrel hụrụ ha, ha
tiri mkpu kpọkuo ONYENWE ANYỊ. O tinyere oke
ọchịchịrị n'etiti unu na ndị Ijipt. O mere ka oke
osimiri kpuchie ha, mee ka ha mikpuo n'osimiri
ahụ. Unu niile hụkwara ihe m mere ndị Ijipt.
Emesịa, unu bikwara n'ọzara ọtụtụ afọ.
8 " 'Ma emesịa, emere m ka unu bata n'ime ala
ndị Amọrait, ndị bi n'akụkụ ọwụwa anyanwụ
osimiri Jọdan. Ha lụsoro unu ọgụ, ma eweere m
ha nyefee unu n'aka. E bibiri m ha n'ihu unu, ma
unu nwetara ala ha. 9 Mgbe Balak nwa Zipoa, eze
Moab, jikeere ibuso Izrel agha, o zigaara Belam,
nwa Beoa ozi ka ọ bịa bụọ unu ọnụ. 10 Ma egeghị
m Belam ntị. Kama emere m ya ka ọ gọzie unu.
Anapụtara m unu site n'aka ya.
11 " 'Emesịa, unu gafere osimiri Jọdan bịaruo
Jeriko. Ndị ikom Jeriko busoro unu agha, otu a
kwa ka ndị Amọrait, na ndị Periz, na ndị Kenan,

na ndị Het, na ndị Gigash, na ndị Hiv, na ndị
Jebus. Ma eweere m ha niile nyefee unu n’aka.
12 E zigara m ebu n’ihu unu nke chụpụrụ ha
n’ihu unu, bụ eze abụọ ndị Amọrait. Ọ bụghị
mma agha na ụta unu ka unu ji mee nke a.
13 *Ya mere enyere m unu ala ahụ, nke unu
na-adọgbughị onwe unu n’ihi ya, nyekwa unu
ọtụtụ obodo nke unu na-ewughị, bụ ala ndị a
unu bi n’ime ya ugbu a. Enyere m unu ubi vaịnị
na ubi oliv nke unu na-akụghị, nke unu na-eri
mkpụrụ ha.’

14 “Ya mere ugbu a, tụọnụ egwu ONYENWE ANYỊ,
feekwanụ ya ofufe n’ụzọ ikwesi ntụkwasị obi na
n’eziokwu. Wezuganụ chi ndị ahụ niile nna nna
unu ha fere ofufe n’ofe osimiri Yufretis ahụ, na
n’Ijipt. Feenụ naanị ONYENWE ANYỊ ofufe. 15 Ọ
bụrụkwanụ na ọ masịghị unu ife ONYENWE ANYỊ,
họpụtaranụ onwe unu taa onye unu ga-efe. Ma
ọ bụ chi ndị ahụ nna nna unu ha fere n’ofe ọzọ
nke osimiri, maọbụ chi ndị Amọrait, ndị unu bi
n’ala ha. Ma n’ebe mụ onwe m na ezinaụlọ m
nọ, anyị ga-efe ONYENWE ANYỊ.”

16 Ndị Izrel niile zara sị ya, “O nweghị ihe ga-
eme ka anyị hapụ ONYENWE ANYỊ fee chi ndị ọzọ!
17 Ọ bụ ONYENWE ANYỊ Chineke anyị, ya onwe ya
si n’ala Ijipt, ebe anyị bụ ndị ohu, kpọpụta anyị
na nna anyị ha. Ọ rụrụ ọrụ ịrịbama ndị ahụ niile
dị oke egwu n’ihu anyị. O chebere anyị n’ije anyị
niile n’etiti mba ndị ahụ niile anyị si n’ala ha
gafee. 18 Ọ bụ ONYENWE ANYỊ chụpụrụ ndị Amọrị
na ọtụtụ mba ndị ọzọ bi n’ala a. E, anyị onwe

* **24:13** 24:13 Dit 6:10-11

anyị ga-efe ONYENWE ANYỊ, n'ihi na ọ bụ Chineke anyị."

19 Joshua zaghachiri ndị Izrel sị, "Unu apụghị
ife ONYENWE ANYỊ ofufe; n'ihi na ọ bụ Chineke
dị nsọ, bụrụkwa Chineke ekworo. Ọ gaghị
agbaghara unu nnupu isi unu na mmehie unu
niile. 20 Ọ bụrụ na unu agbakụta ONYENWE ANYỊ
azụ, fee chi ala ọzọ ofufe, ọ ga-echigharị laa unu
n'iyi, n'agbanyeghị na ọ nọnyerela unu ụbọchị
ndị a niile."

21 Ma ndị Izrel sịrị Joshua, "Mba, kama ONYENWE ANYỊ ka anyị ga-efe ofufe."

22 Mgbe ahụ, Joshua sịrị, "Unu bụ ndị ama megide onwe unu na unu ahọrọla ife ONYENWE ANYỊ ofufe."

Ha zara sị, "E, anyị bụ ndị akaebe."

23 Joshua sịrị, "Ugbu a, wezuganụ chi ndị mba ọzọ niile dị n'etiti unu. Werekwanụ obi unu nye maka irubere ONYENWE ANYỊ Chineke Izrel isi."

24 Ndị ahụ sịrị Joshua, "Anyị ga-efe ONYENWE ANYỊ Chineke anyị ofufe. Anyị ga-egekwa ntị n'olu ya, mee ihe o nyere n'iwu."

25 Ya mere, Joshua na ndị Izrel gbara ndụ
n'ụbọchị ahụ na Shekem. O nyere ha iwu na
ụkpụrụ ha ga-edebe. 26 Joshua dere iwu ndị a
ụmụ Izrel kwere na ha ga-eme n'Akwụkwọ Iwu
Chineke. Emesịa, o bupụtara otu nkume buru
ibu guzo ya n'okpuru osisi ukwu ook dị n'akụkụ
ebe nsọ ONYENWE ANYỊ.

27 Joshua sịrị ndị ahụ niile, "Lee, nkume a ga-abụ ihe ama megide anyị. N'ihi na ọ nụla

okwu niile nke ONYENWE ANYỊ gwara anyị. Ọ ga-abụkwa ihe ama megide unu, ma ọ bụrụ na unu mee ihe mmekpu megide Chineke unu."
28 Emesịa, Joshua zilara onye ọbụla, ka ha laa n'ihe nketa nke aka ha.

Ọnwụ Joshua na Elieza

29 Ọ dịghị anya, mgbe ihe ndị a gasịrị, Joshua nwa Nun, odibo ONYENWE ANYỊ nwụrụ, mgbe ọ gbara narị afọ na iri.
30 E liri ya n'oke ala nke ihe nketa ya, na Timnat Sera,† n'ime ala ugwu ugwu Ifrem, n'akụkụ ugwu dị n'ala Gaash.
31 Ndị Izrel fere ONYENWE ANYỊ ofufe ụbọchị niile nke ndụ Joshua, na nke ndụ ndị okenye ahụ, bụ ndị gara n'ihu bie ndụ mgbe ọ nwụsịrị, ndị maakwara ihe niile nke ONYENWE ANYỊ rụụrụ ndị Izrel.
32 Ọkpụkpụ Josef ndị Izrel chịtara mgbe ha si n'ala Ijipt pụta, ka ha liri na Shekem, n'ime ala ahụ Jekọb zụrụ narị mkpụrụ ọlaọcha n'aka ụmụ Hamọ nna Shekem. Ala a ghọrọ n'ihe nketa ụmụ Josef.
33 Elieza nwa Erọn, nwụkwara. E liri ya n'ala ugwu ugwu ndị Ifrem, na Gibea, obodo e nyere nwa ya bụ Finehaz.

---

† **24:30** 24:30 Jos 19:50; Nkp 2:9

Biblica® Baịbụlụ Nsọ n’Igbo Ndị Ugbu a nke dịrị onye ọbụla ịgụ

The Holy Bible in the Igbo language of Nigeria: Biblica® Baịbụlụ Nsọ n’Igbo Ndị Ugbu a nke dịrị onye ọbụla ịgụ

copyright © 2020 Biblica, Inc.

Language: Igbo

Contributor: Biblica, Inc.

This work is made available under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License (CC BY-SA). To view a copy of this license, visit http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0 or send a letter to Creative Commons, PO Box 1866, Mountain View, CA 94042, USA.

Biblica® is a trademark registered by Biblica, Inc., and use of the Biblica® trademark requires the written permission of Biblica, Inc. Under the terms of the CC BY-SA license, you may copy and redistribute this unmodified work as long as you keep the Biblica® trademark intact. If you modify a copy or translate this work, thereby creating a derivative work, you must remove the Biblica® trademark. On the derivative work, you must indicate what changes you have made and attribute the work as follows: “The original work by Biblica, Inc. is available for free at www.biblica.com and open.bible.”

Notice of copyright must appear on the title or copyright page of the work as follows:

Biblica® Baịbụlụ Nsọ n’Igbo Ndị Ugbu a nke dịrị onye ọbụla ịgụ

Ndị Biblica, Inc. degharịrị ya n’afọ © 1980, 1988, 2019, 2020

Biblica® Open Igbo Contemporary Bible™

Copyright © 1980, 1988, 2019, 2020 by Biblica, Inc.

“Biblica” bụ akara e ji mara ụlọ ọrụ a, nke edebanyere dịka iwu si kwado n’ụlọ ọrụ dị n’obodo United States, ebe a na-enye akara a na ikike maka azụm ahịa ndị Biblica, Inc. Ọ bụ ha ka e nyere ikike idenye ya.

“Biblica” is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

You must also make your derivative work available under the same license (CC BY-SA).

If you would like to notify Biblica, Inc. regarding your translation of this work, please contact us at https://open.bible/contact-us.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.
You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.
Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2023-04-12

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 13 Apr 2023
e2303256-375f-5385-8ff3-d387f2bc9c78